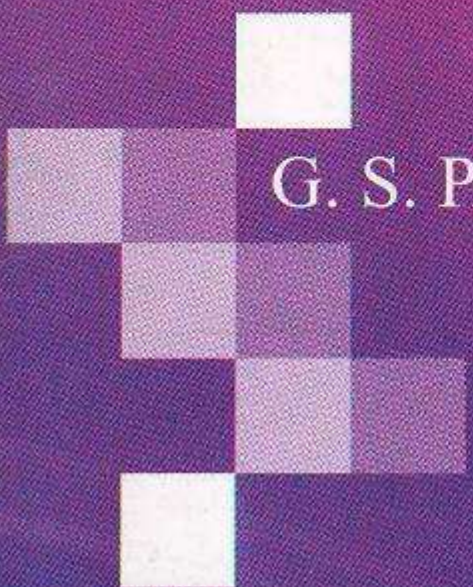




G. S. PATULLAEVA

G. S. PATULLAEVA

QARAQALPAQ TİLİNDEĞİ SO'ZLERDİN' MORFEMALIQ QURILISI



TASHKENT - 2015

UO'K: 811.512.121
BBK: 81.20'zb-6K-4
P-46

Patullaeva G.

Qaraqalpaq tilindegi so'zlerdin' morfemaliq qurılısı. Oqıw qollanba. - Tashkent, "BAYOZ", 2015, 52 bet.

Bul oqıw qollanbada qaraqalpaq til biliminin' so'z jasalıw ha'm morfologiya tarawlarınan burın u'yreniletug'in til birligi bolg'an morfemalardı izertleytug'in morfemika tarawı boyınsha qısqasha teoriyalıq mag'lıwmatlar, shınıg'ıwlar, interaktiv shınıg'ıwlar, test sorawları, ha'zirgi da'wir talabı - innovatsiyalıq texnologiya tiykarında pa'ndi oqıtıwda slaydlar tayarlaw ushın kesteler, sorawlar toplamı, son'ında morfemika boyınsha glossariy berilgen.

Kitapshadan joqarı oqıw orınlarınin' oqıtıwshıları, bakalavrlar, magistrler, sonday-aq qa'nige mug'allim-oqıwshılar paydalansa boladı.

Juwaplı redaktor:

Qoshanov Q. - filologiya ilimlerinin' kandidati, professor

Pikir bildiriwshiler:

Qudaybergenov M. - filologiya ilimlerinin' doktori, professor

Yusupova B. - filologiya ilimlerinin' kandidati

UO'K: 811.512.121
BBK: 81.20'zb-6K-4

ISBN-978-9943-4422-8-3

© "BAYOZ", 2015.
© Patullaeva G, 2015.

SO'ZLERDİN' MORFEMALIQ QURILISI

Morfemika - so'zdin' morfemaliq qurılısı haqqında ilim.
Izertlew obiekti - morfema, morf.

Tilde ha'rbir so'z o'zinin' qurılısına iye boladı: geyparaları tu'bir bolıp kelse, geyparaları tiykar yaki qosımtalar menen keledi. Demek, ha'rbir so'z ma'nili birliklerden, yag'niy morfemalardan ibarat.

Morfema - til birligi. Ol - ulıwmalastırıwshı atama. Morfema - so'zdin' en' kishi ma'nili bo'lekleri. Bul termin grek tilinen alınıp, «morphe» - forma degen ma'nini an'latadı. Onı ilimge birinshi ret 1881-jılı rus-polyak ilimpazı *I.A.Boduen de Kurtene* engizgen, ol tu'birdin' de, formalardın' da so'zdin' bo'lekleri ekenligin da'lillegen. Ma'selen, ha'r kimgе sabırlılıq kerek degen ga'ptegi *sabırlılıq* degen so'zdin': **sabır** - leksikalıq ma'ni an'latıwshı tiykarg'ı bo'legi, **-lı** - so'zdin' da'slepki leksikalıq ma'nisin o'zgertip jan'a ma'nidegi so'z jasawshı bo'legi, **-lıq** - jan'a ma'nidegi so'z jasawshı bo'legi. Demek, bul so'z - 3 morfemalı so'z.

Morfemanın' o'zi morflardın' jıyındısınan turadı. Bir morfema bir neshe morflardan du'ziledi.

İlimiy a'debiyatlarda morfema termini menen birge *morf* termini de qollanıladı. **Morf** - so'ylew birligi, yag'niy morfemanın' so'ylewdegi bir ko'rinisi. Bul termindi 1947-jılı amerika lingvisti *X.F.Xokket* usıng'an.

Morftın' ren'kleri, morftın' variantları bar. Morfemalar so'zdin' quramında qollanılg'anda ha'r qıylı boladı. Ma'selen, iyelik sepligi -nın'//-nin', -dın'//-din', -tın'//-tin' affikslerine iye. Bul affikstin' bir neshe ko'riniste beriliwi morftın' ren'klerin payda etedi.

Morftın' renkleri - bir morfemanın' bir neshe ko'rinisi: -ma// -me morfinin' -ba, -be, -pa, -pe sıyaqlı ko'rinisleri bar.

Morftın' variantları - forması ha'm seslik qurılısı jag'ınan o'zgerislerge ushırag'an morflar. **Ek** tu'bir morfemasına dawıslı sestен baslang'an qosımta qosılg'anda tu'birdegi u'nsiz **k** dawıssız u'nli **g** dawıssızına aylanadı: **ek** - **egin**. Ko'mekshi morfemalarda

da usunday seslik o'zgerisler ushirasadi. Al, il+mek – il+meg+I, bala+liq – bala+lig'+I, qorq+aq – qorq+ag'+I, qiyin+shiliq – qiyin+shilig'+I so'zlerindeki k→g, q→g', p→b o'zgeriwleri na'tiyjesinde morfın' variantları payda boladı: -aq → -ag', -liq → -lig' ha'm t.b.

Morfın' variantlarında da, morfın' ren'klerinde de morfıların' forması ha'm seslik qurılısı jag'ınan o'zgeriske ushırawı an'latılsa, tilde morflar forması ha'm ma'nisi jag'ınan bir-birine jaqın bolıp ta keledi.

Allomor – forması ha'm ma'nisi bir-birine jaqın morflar. Ma'selen, -shiliq// -shilik morfeması arqalı qanday da bir ka'siptin' atamaları – *balıq+shiliq, sharwa+shiliq, o'nerment+shilik*, al -la// -le morfeması arqalı is-ha'reket an'latıladi: *tırma+la, utyug+le*.

Tuurkologiyada morfemika ma'seleleri 1970-jıllardan baslap u'yrenildi ha'm 1980-jıllardan baslap sabaqlıqlar menen grammatikalarda morfemika o'z aldına bo'lek taraw sıpatında berile basladı.

1-shinig'ıw. Berilgen so'zlerdi morfemalardıń sanına qaray ajıratın'.

Gu'llendiriw, qupıyalı, gu'dibuzarlıq, gu'manshil, dug'ijımlaw, duwago'y, jaqsılıq, jedellilik, joqarg'ı, kershi, ko'shirme, qaytalaniw, qollanbali, turaqlastırıw.

2-shinig'ıw. Ga'plerdin' ishinen ren'klerge iye morflardı tabın' ha'm tu'sindirin'.

1. Awzına kelgenin ayıw – nadannın' isi, aldına kelgenin jew – haywannın' isi (A.Nawayı). 2. Mal-du'n'yan'dı az deme, taslap keter du'n'ya – bul (Maqtımqulı). 3. Ko'p bilgendi emes, al bilgenleri paydalı bolg'an adamlarg'a g'ana dana degen durıs (Esxil). 4. O'mirdegi barlıq na'rseni ta'g'dirdin' sawg'asınday qabil etiw kerek (V.P.Smetnik).

3-shinig'ıw. Teksttegi so'zlerdin' morfemalıq quramın anıqlan' ha'm morfın' ren'klerin tabın', da'lillen'.

Shomanay

O'tken a'sirde ha'zirgi Shomanay dalahg'ında elat bolıp xalıq egin ekken. Shomanay degen arna qazılğ'an. Xalıq an'ızlarında Shomanay degen qız kanaldı qazg'an qazıwshılarg'a suw qaynatıp xızmet etken eken. Shomanay arnası qazılıp bolg'annan keyin bul arnag'a sol qızdın' atın qoyg'an deydi (Q.Ayimbetov).

4-shinig'ıw. Berilgen morflardıń ishinen allomorflıq xızmettegerlerin tawıp, misallar keltirin'.

U'lgı: -shı// -shi forması arqalı belgili bir ka'sip penen shug'illanıwshı adam an'latıladi: *terimshi, jazıwshi, balıqshi, palawshi, duwtarshi*.

-ker, -ger; -ıq// -ik; -g'ı// -gi; -sız// -siz; -qır// -kir; -qısh// -kish; -ın// -in; -ar// -er; -mız// -miz.

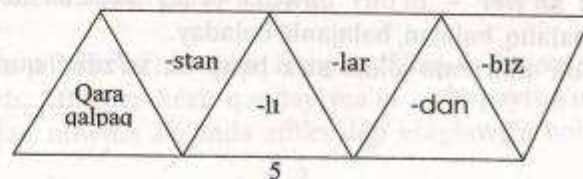
5-shinig'ıw. So'zlerdi qurılısına qaray morfemalarg'a ajıratın'.

1. Ko'p oylap, jaqsı so'yle – nusqa bolsın, qaytarar juwabın' da qısqa bolsın. 2. Bilim qa'dirin oqıg'an biler, zer qa'dirin toqıg'an biler. 3. Adamnın' adamgershiligin jaqsı ustazdan baslanadı. 4. Ha'rbir insannın' ma'n'gilik u'sh joldası bar: birinshi joldası – dostı, ekinshisi – dushpanı, u'shinshisi – tamashago'yi (T.Qayıpbergenov). 5. Adam eki tu'rli boladı: birewi – u'yreniwshi, ekinshisi u'yretiwshi. Bul eki sıpattan bos qalg'an adam haywan qatarında boladı. Sonın' ushın da, ya onısın, ya bunısın tan'lap al («Qabusnama»).

1-interaktiv shinig'ıw – «Gologramma».

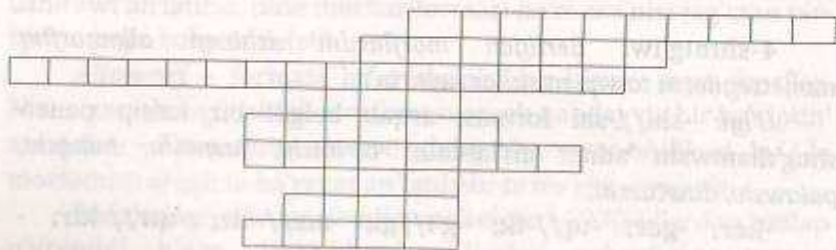
Sha'rti: U'shmu'yeshlik formasındag'ı qag'azlarg'a morfemalardı jazıp, olardan so'zler quran', sol so'zdin' ma'nisin tu'sindirin' ha'm neshe morfemalı so'z ekenligin anıqlan'.

U'lgı:



Qayırqomshılıqtın', juldızsha, mayısqaq, ruwzigershilikte, qarapayımılıq, g'arqıldı, qudamdalı, qaltılda, qamsızlandırıw, o'tiniwshi, oqıttırmaqshi, kekselikke, yapırmayınan, saran'lı'qtan.

2-interaktiv shınıg'ıw – «Morfemika» krossvordı



Sha'rti:

1. Qaraqalpaq til biliminin' eki tarawı qosa u'yrenilip ju'rgen tarawdın' atı. 2. Til birligi. 3. Morfema terminin lingvistikag'a birinshi kirgizgen ilimpaz. 4. Morfemanın' so'ylewdegi ko'rinisi. 5. Morf terminin engizgen alım. 6. Forması ha'm ma'nisi bir-birine jaqın morflar. 7. Bilezik so'zi neshe morfemalı? 8. -maq//-mek morfimin' -baq//-bek, -paq//-pek ... 9. Morf terminin birinshi ret qollang'an ha'm onı da'lillegen alım.

MORFEMALARDIN' TU'RLERI

Morfemalar ma'nilik o'zgesheliklerine qaray ekige bo'linedi: 1. Tu'bir morfema. 2. Ko'mekshi morfema.

Tu'bir morfema – so'zdın' tu'p leksikalıq ma'nisin an'latıwshi en' baslı bo'legi. Ma'selen, *adamzat, jaqsılıq, aqıllı, oyla* so'zlerinin' tu'bir morfeması – *adam, jaqsı, aqıl, oy*.

So'zdın' tu'biri tu'birles so'zler arqalı anıqlanadı. Demek, **tu'birles so'zler** – tu'biri ulıwma ortaқ so'zler: *bala* – balalı, balasız, balalıq, balajan, balajanlı, baladay.

Tu'bir morfema jekke so'z bolıp ta, so'zdın' qurılısında da keledi.

Ko'mekshi morfema (affiksler) – jeke kelip hesh qanday leksikalıq ma'ni an'lata almaytug'ın, tek tu'bir morfemalarg'a jalg'anıp qosımsha ma'ni an'latıwshi morfema. Ma'selen, *ustazlıq, tabıslı, juwmaqla, aqshalay, balalar, mektebim, anası* so'zlerinde -lıq, -lı, -la, -lay, -lar, -im, -sı – ko'mekshi morfemalar.

Ko'mekshi morfemalar ilimde affiks morfema dep te ju'rgiziledi. Lingvistikada ko'mekshi morfemalar affiks morfema, affiks dep te qollanıladi ha'm onın' bir neshe ko'rinisi bar.

Affiks – ko'mekshi morfema. Bul termin latin tilinin' «affikus» so'zinen alınıp, «bekitilgen» degen ma'nini an'latadi. A.Reformatskiydin' pikirinshe, affiksler – grammatikalıq ma'nidegi morfemalar.

Affiksler bir neshe ko'riniste qollanıladi: infiks, interfiks, tsirkumfiks, prefiks, suffiks, postfiks.

6-shınıg'ıw. Berilgen so'zlerdin' morfemalıq quramın anıqlan' ha'm olardı ma'nilik o'zgesheliklerine qaray tallan'.

G'a'rezsizlik, kelisiw, studentlerimizdensiz, qaraqalpaqnama, kelin, bo'lsheklew, kelispewshilikke, a'debiyattanıw'g'a, duwpiyazlıq, ba'dduwa, almasıq, bahaladı.

7-shınıg'ıw. Berilgen so'zlerge tu'birles so'zlerdi tabın'.

U'lgı: bil – bilim, bilimli, bilgish, bilgir, bilimlendir, bilimsiz, bilimlen, bilimlendiriw, bilmes, bilgishlik, bildir, bildiriw, bilis.

Oq, ar, al, at, as, bol, qal, tal, sat, bas, or, jaz, jat, jol, ayt, bel.

8-shınıg'ıw. Berilgen ga'plerdegi so'zlerden affikslerdi ha'm onın' ha'r qıylı ko'rinisindegi qollanıwın anıqlan' ha'm tu'sindirin'.

1. Ag'ayinnin' azarı bar da, bezeri joq. 2. Yydegi sawdanı, bazardag'ı nırq buzar. 3. Ag'ayın menen alıstan qatnas. 4. Na'ma'rt atası menen ayqasadı. 5. Sho'ldı suwsızlıqtın' azabın shekpegen, u'ydı issı nannın' qa'dirin ne bilsin. 6. Densawlıq – teren' baylıq. 7. Ken'esip kesken barmaq awırmaz.

Tilde affiks termininen basqa affiksoid degen termin de qollanıladi. Affiksler hesh qanday ma'ni an'latpaytug'ın bolsa, al affiksoidlar, ulıwma alg'anda affiks dep esaplaw'g'a bolmaytug'ın,

geyde o'zinin' leksikalik ma'nisinde de qollanilatug'in, ko'binese so'z jasawshi yaki forma jasawshi affiks xizmetinde qollanilatug'in morfemalar. Ma'selen, *kesh* – qaran'g'i tu'sip, imurt jamilip, gewgim bolg'an waqit, al sal+*kesh* so'zindegi -*kesh* affiksi arqali ka'sipke baylanisli adam an'latilg'an. Demek, birinshi misaldag'i *kesh* o'zinin' leksikalik ma'nisinde qollanilg'an, al ekinshi so'zdegi -*kesh* o'zinin' leksikalik ma'nisin joytip tek so'z jasawshi affiks xizmetinde qollanilg'an.

Affiksoid – o'zinin' tiykarg'i leksikalik ma'nisin waqtinsha joytip, so'z quraminda affiks xizmetinde qollanilatug'in ko'mekshi morfema (affiks so'zinen ha'm -oid suffiksinin' jalg'anirwinan payda bolg'an).

Affiksoid **so'z jasawshi affiks** xizmetinde qollaniladi: *nama* – qosiqtin' muzikasi, melodiyasi, sazi; -*nama* – atliq so'zlerge jalg'ansa, hu'jjet atlarin bildiredi: *sha'rtinama*, *mira'tnama*, *wa'siyatnama*, *mag'liwmatnama*.

Affiksoid **forma jasawshi affiks** xizmetinde qollaniladi: -jan, -bay, -biybi, -gu'l, -xanim, -bergen ha'm t.b. Misali: Jumajan, Ko'sherbay, Gu'lbibi, Tazagu'l, Biybixanim, Qudaybergen, Ulbiy.

9-shinig'iw. Qaraqalpaq tilindegi affiksoidlardi tabin' ha'm misallar keltirip, talqilan'.

KO'MEKSHI MORFEMALARDIN' TU'RLERI

Ko'mekshi morfemalardin' so'z quramindag'i ornina qaray tu'rleri: 1. Suffiks 2. Postfiks 3. Fleksiya

1. **Suffiks** – tu'bir morfemag'a tikkeley jalg'anirwshi so'z jasawshi ha'm forma jasawshi affiksler: qaraqalpaq+**sha**, bir+**le**, keshe+**gi**, a'debiyat+**shi**, xizmet+**ker**, kelin+**shek**, to'be+**shik**.

2. **Postfiks** – tu'bir morfemag'a so'z o'zgertiwshi affikslerden keyin jalg'anatug'in so'z jasawshi affiksler. Bunday affiksler xizmetinde ayırım formalar g'ana jumsaladi: -g'i/-gi, -qı/-ki, -sha/-she. Misali: *keleshektegi* so'zinde *keleshek* – tu'bir morfema, -*te* – so'z o'zgertiwshi morfema, -*gi* – so'z jasawshi morfema. Demek, bul so'zde postfiks – -*gi*.

3. **Fleksiya** – so'z o'zgertiwshi morfemalar. Olarg'a, tiykarinan, tartım, seplik, bet-san, betlik ha'm ko'plik affiksleri kiredi.

10-shinig'iw. Teksttegi so'zlerden ko'mekshi morfemalardi tawip, so'z quramindag'i ornina qaray ajiratin'.

Jampıqqala

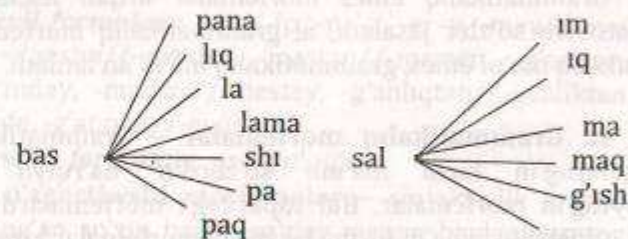
Xorezm oypatında a'jayip eki qala qatar jaylasıp, olarg'a Yampuk ha'm Ga'wir degen ag'a-iniler basshılıq etken. Xalqı tınısh, tatiw jasap atırg'an qalag'a Ga'wirdin' ashko'zligi, du'n'yaparazlıg'i sebepli u'lken qa'wip do'nıpti. O'zinin' patshalıq soramın ken'eytiw, baylıg'in arttırıw maqsetinde Yampuktın' eline ag'ası Ga'wir atlanıs baslaydı. Qaysar patsha Yampuk xalqı menen birlikte o'z qalasın jawlardan ma'rtlik penen qorg'aydı. Qalada qamal baslanadı. Ashlıqtan, suwsızlıqtan awırırwshılıq ko'beyip adamlar qırıla baslaydı. Na'tiyjede, qarsılasıw pa'seyip Ga'wir patsha qorg'andı basıp aladı. Tiri qalg'anlardı qul etip aladı, qalanı jawızlarsha tonaydı. Yampuktın' basın kesip aladı. Bir gezleri go'zzal ma'kan bolg'an bul orın endi qarabaxana qorg'ang'a aylang'an.

(O.Dospanovtin' «Jampıqqala – orta a'sirler esteligi» kitabınan).

1-interaktiv shınıg'iw – «Bayterek».

Sha'rti: 10 tu'bir morfema tan'lap, olar tiykarında tu'birles so'zlerdi tabın'

U'lgi:



2-interaktiv shınıg'iw – «Morfemalar shınjırı».

Sha'rti: ha'r qiyli ren'li qag'azlarg'a – aq ren'lige tu'bir morfemani, qizil ren'lige – suffikslerdi, ko'k ren'lige – postfiksti, jasil ren'lige – fleksiyani, sari ren'lige – prefikslerdi jazip, olardan so'zler quran'.

U'lg'i: g'a'rezsizligimizdin'.

g'a'rez	-siz	-lig	-imiz	-din'
(aq)	(qizil)	(qizil)	(jasil)	(jasil)

KO'MEKSHI MORFEMALARDIN' XIZMETLERI

Ko'mekshi morfemalardin' bir topari so'zlerge jalg'anip leksikalik ma'ni an'latiwg'a xizmet etse, bir topari geyde tek g'ana grammatikalik formalardi jasadadi.

I. Grammatikalik emes morfemalar – jan'a ma'nidegi so'zlerdi jasyatug'in so'z jasadish morfemalar. Olar arqali to'mendegi do'rendi so'zler jasaladi:

1) **do'rendi athqlar**: el-shi, o'n-im, ko'rset-pe, as-xana, da'ri-ger, oy-maq, su'yen-ish, tergew-shi, siz-g'ish, bula-q;

2) **do'rendi kelbetlikler**: a'zel-iy, ruwx-iy, awil-liq, ser-shil, kewil-shek, gu'z-gi, aqil-siz, sawat-li, klass-las, zamana-go'y, is-ker, adam-xor, ilim-iy, al-g'ir;

3) **do'rendi ra'wishler**: bu'gin-she, qaraqalpaq-sha, jaz-lay, shart-a, qis-in, tarp-a, qalsha;

4) **do'rendi feyiller**: uyqi-la, ja'rdem-les, o's-ir, jay-na, qoz-g'a.

Grammatikalik emes morfemalar arqali leksikalik ma'ni an'latiwshi so'zler jasaladi, al grammatikalik morfemalar arqali leksikalik ma'ni emes, grammatikalik ma'ni an'latiladi.

II. Grammatikalik morfemalar – grammatikalik jaqtan o'zgeretug'in ha'm ma'nili so'zlerdin' ha'rqiyl formalarin jasyatug'in morfemalar. Bul topardagi morfemalardin' qatarina so'z o'zgeritiwshi ha'm forma jasadish morfemalar kiredi.

1. **Forma jasadish morfema** – so'zlerge jalg'anip erkeletiw, hu'rmetlew, kishireytiw, ku'sheyttiriw, arttiriw, kemeytiw ha'm

t.b. grammatikalik ma'ni bildiriwshi morfemalar. Olardin' qatarina to'mendegiler kiredi:

1) **ko'plik formasi**: -lar// -ler: oqiwsilar, komp'yuterler;

2) **athqlar erkeletiw ha'm kishireytiw formaları**: kitap-sha, dorba-sha, bel-she, maydan-sha, quda-sha, o'giz-she, to'be-shik, tayin-shaq, qiz-almaq, tay-laq, qoshan-tay, jen'ge-y, apa-jan;

3) **kelbetliktin' da'reje formaları**: qiz-g'ish, ko'g-is, ko'g-ildir, sari-law, qara-ltim, qiz-g'iltim, ag'-iraq;

4) **ra'wishtin' da'reje formaları**: kesh-lew, ko'b-irek, ep-erte ha'm t.b;

5) **sanliqtin' formaları**: bes-inshi, alt-inshi, jigirma-lanshi, jet-ew, on-lag'an, alt-aw, on-lap, ju'z-lep, bir-lep ha'm t.b.

6) **feyl formaları**:

a) **bolimsiz formaları**: -ma// -me, -ba// -be, -pa// -pe;

b) **meyl formaları**: -ayin// -eyin, -ayiq// -eyik, -g'ay// -gey, -g'i// -gi, -sa// -se, -maqshi// -mekshi;

v) **da'reje formaları**: -in// -in, -il// -il, -is// -is, -dir// -dir, -qiz// -kiz, -it// -it, -set, -dar, -qar// -ker, -qir// -kir, -ar// -er, -ir// -ir;

g) **tu'r formaları**: -la// -le, -ala, -istir// -istir, -g'ila// -gile, -g'ishla// -gishle, -mala// -mele, -in'qira// -in'kire, -imsira// -imsire;

d) **kelbetlik feyl formaları**: -g'an// -gen, -ar// -er, -tug'in, -mas// -mes, -(a, -e) jaq, (-i// -i) -wshi// -wshi, (-i// -i) -wli// -wli;

e) **ha'reket ati formaları**: -iw// -iw, -w, -maq// -mek, -masliq// -meslik, -jaqliq, -g'i// -gi, -is// -is, -s, -g'anliq// -genlik, -tug'inliq, -arliq// -erlik, -mag'a// -mege, -arg'a// -erge, -masqa// -meske, -iwg'a// -iwge, -wg'a// -wge;

j) **hal feyl formaları**: -ip// -ip, -p, -a, -e, -y, -may// -mey, -g'ah// -geli, -g'ansha// -genshe, -mastan// -mesten, -g'anday// -gendey, -tug'inday, -mastay// -mestey, -g'anliqtan// -genlikten, -g'anda// -gende, -g'annan// -gennen;

z) **eliklewish formaları**: -ir, -g'ir, -gir.

2. **So'z o'zgeritiwshi morfemalar** – sintaksislik formalar, yag'niy jalg'an so'zin basqa so'zler menen baylanisturatug'in morfema. Bularg'a seplik, tartim, betlik, geyde, ko'plik jalg'awları kiredi.

Ha'zirgi qaraqalpaq tilinde morfemalardıń ornalasıw ta'rtibi			
Tu'bir morfema (biy, na, na' elementlerisi)	So'z jasawshı yamasa leksikalıq ma'ni bildiriwshı morfema	Forma jasawshı morfema	So'z o'zgertiwshı morfemalar

So'z o'zgertiwshı morfemalardıń orın ta'rtibi

Ko'plik	tartım	seplik	betlik
---------	--------	--------	--------

U'lgı: *balıqshılarımızdın'* so'zinin' qurılısı
balıq+shı+lar+ımız+dın' bolıp, yag'niy tu'bir morfema + so'z jasawshı + forma jasawshı + so'z o'zgertiwshı + so'z o'zgertiwshı morfemalardan turadı.

14-shımg'ıw. Berilgen so'zlerdi morfemalardıń ornalasıw ta'rtibi boyınsha ajıratın' ha'm tu'sindirip berin'.

Atqosshısınan, bayqamawshılıqtın', biymezgilde, suwg'arıwshı, uyalın'qırawları, sharwashılıqta, so'ylemsheklerin', so'zliklerdegi, da'lizdegilerdi, erinsheklerden, baqanshaqtay, salamatlıqtın', jabayılarsha, kewilsizliklerdin', sizlerdeylerge.

1-interaktiv shımg'ıw – «Sheshiw teregi»

Sha'rti: berilgen misallardag'ı grammatikalıq morfemalardı bir bo'lek, grammatikalıq emes morfemalardı bir bo'lek jazıp kesteni toltırın'.

1. Aq sawıttın' jag'ası bar, jen'i joq, jaqsı adamnın' ashıwı bar, kegi joq. 2. Ata-ana balag'a taxt beriwi mu'mkin, biraq baxıt bere almaydı. Baxıtın balanın' o'zi tabıwı kerek. Qız balanın' baxtı – sabır-taqatta. 3. Kewilshektin' atı aralas. 4. Ylkenler ko'regen boladı. 5. Er adam ushın en' jaqsı lipas – shiyrin so'zlilik, hayal ushın en' jaqsı kiyim – ashıq ju'zlilik. 6. Ysh na'rse u'sh tu'rli adamda bolmaydı: doslıq – ezbede, miyrim-sha'pa'a't – ashıwshaqta, hadallıq – ashko'zde.

U'lgı: Til tınısh bolsa, kewilde o'kinish bolmaydı.

Grammatikalıq emes morfemalar	Grammatikalıq morfemalar
tın+ısh, o'kin+ısh,	bol+sa, kewil+de, bol+may+dı

2-interaktiv shımg'ıw – «Morfemalar ka'rwanı»

Sha'rti: Ba'ha'r ma'wsimi haqqında tekst du'zin' (10 ga'p). Ondag'ı so'zlerdegi morfemalardı berilgen u'lgı boyınsha birmebir morfemalardıń xızmetine qaray tu'rlerine ajıratın'.

U'lkemizge ba'ha'r kirip keliwi menen na'restenin' ju'zin aymalag'an ananın' na'zik qolları kibi jag'imlı samal elpip esip insan kewlindegi go'zzallıqqa bolg'an muhabbattın' oyaniwına tu'rтки bermekte.

U'lkemizge → yıke + mız re

tu'bir so'z so'z
morfema + o'zgertiwshı + o'zgertiwshı

MORFEMALAR ARASINDAG'I QATNASLAR

Tilde so'zler ma'niles, ma'nileri qarama-qarsı ya'ki forması birdey, biraq an'latatug'ın ma'nileri basqa bolıp qollanıladi. Morfemalar da usınday o'zgesheliklerge iye. Sonlıqtan, morfemalardıń o'zara struktura-semantikalıq qatnasları III tipte boladı: 1. Morfemalıq omonimiya. 2. Morfemalıq sinonimiya. 3. Morfemalıq antonimiya.

Usı atalg'an qubılıslardıń na'tiyjesinde to'mendegiler payda boladı:

1. Morfemalıq omonimiya – birdey seslik du'ziliske iye, ma'nisi ha'm xızmeti jag'ınan ha'r tu'rli morfemalardı payda etetug'ın qubılıs. Bul tilde ommorfemalar dep te ataladı. Misalı:

-ıq/-ik:

- Atlıq jasawshı morfema: bij+ıq, tes+ik, kes+ik.
- Feyil jasawshı morfema: jol+ıq, zor+ıq, bir+ik.

3. Kelbetlik jasawshı morfema: ku'y+ik, jet+ik.

Qaraqalpaq tilinde geypara morfemalar sırtqı forması birdey bolg'anı menen bir neshe ma'nide qollanıladı: Ma'selen,

-sız/-siz morfemasi:

1. Kelbetlik jasawshı morfema: ha'l+siz, aqıl+sız, pa'tiwa+sız.
2. So'z o'zgertiwshi morfema: ana+sız, kele+siz, aytar+sız.

-ım morfemasi:

1. Atlıqtın' forma jasawshı morfemasi: shıraq+ım, qaraq+ım.
2. Athıqtın' so'z o'zgertiwshi morfemasi: kitab+ım.
3. Kelbetlik jasawshı morfema: shaqır+ım (jer), tar+tım (oramal), as+ım (go'sh).

Demek, bir morfema omonimlik xarakterge iye bolıp, olar so'z jasawshı, so'z o'zgertiwshi, sonday-aq forma jasawshı morfema xızmetinde de qollana aladı. Usı o'zgesheligine qaray **omonim morfemalar** to'mendegishe tiplerde u'yreniledi:

I. So'z jasawshı ha'm so'z jasawshı:

- qın:** 1. Athıq jasawshı morfema: tut+qın, qash+qın.
2. Kelbetlik jasawshı morfema: sat+qın.

II. So'z jasawshı ha'm forma jasawshı:

- shıl:** 1. Kelbetliktin' pa'seytiw da'reje formasi: aq+shıl.
2. Kelbetlik jasawshı morfema: oy+shıl, gu'man+shıl.

III. So'z jasawshı ha'm so'z o'zgertiwshi:

- im:** 1. Athıq jasawshı morfema: bil+im, il+im, tu's+im.
2. So'z o'zgertiwshi morfema: el+im, jer+im, da'pter+im.

IV. Forma jasawshı ha'm so'z o'zgertiwshi:

- san':** 1. Feyildin' buyırıq meyil formasi: bar+san', qal+san'.
2. Atlıqtın' betlik jalg'awı: bala+san', ana+san'.

V. Forma jasawshı ha'm forma jasawshı:

- shaq:** 1. Athıqtın' kishireytiw formasi: tayın+shaq.
2. Atlıqtın' erkeletiw formasi: qulın+shaq.

VI. So'z o'zgertiwshi ha'm so'z o'zgertiwshi:

- sı:** 1. Tartımnın' III bet jalg'awı: ana+sı, oqıwshı+sı.
2. San ma'nisin bildiredi: qala+sı.

15-shınıg'ıw. Berilgen morfemalardıń omonimlik qatarların anıqlan'.

-man, -dıq, -baq, -stan, -be, -dar, -shıq, -ta, -ma, -me, -g'ay.

16-shınıg'ıw. Berilgen kestege omonim morfemalardı jaylastırın'. U'lgide berilgen keste boyınsha basqa omonim morfemalardı tallan'.

	So'z jasawshı morfemalar	So'z o'zgertiwshi morfemalar	Forma jasawshı morfemalar
So'z jasawshı morfemalar	-dar	-na// -ne	-la// -le; -dar
So'z o'zgertiwshi morfemalar			
Forma jasawshı morfema			

2. Morfemalıq sinonimiya – seslik du'zilisi ha'r qıylı, ma'nileri birdey yaki jaqın bolg'an morfemalardı payda etetug'in qubılıs. Mısalı: bilgir – bilgish. Bul so'zler sinonim so'zler, al ondag'ı morfemalar da sinonim: -gir ~ -gish. Tiykarınan, birdey xızmettegi morfemalar o'z ara sinonim bola aladı: xızmet+shı (atlıq jasawshı); xızmet+ker (atlıq jasawshı).

So'z jasawshı, forma jasawshı ha'm so'z o'zgertiwshi morfemalar da sinonim morfemalar bola aladı:

1. So'z jasawshı sinonim morfemalar.

1) atlıq jasawshı sinonim morfemalar: sebepshı, sebepker (-shı ~ -ker), xızmetshı, xızmetker (-shı ~ -ker); ;

2) kelbetlik jasawshı sinonim morfemalar: ayıplı; ayıpker (-lı ~ -ker), aqılsız; biyaqıl (-sız ~ biy), tebegen; tebewik (-egen ~ ewik), tanımalı; tanıg'ısh (-malı ~ -g'ısh).

2. Forma jasawshı sinonim morfemalar.

1) atlıqtın' sub'ektiv baha formaları:

apay; apajan (-y ~ -jan);

2) kelbetliktin' da'reje formaları:

ag'ıraq; aqlaw (-raq ~ -law);

3) ra'wishtin' da'reje formaları:

ko'birek; ko'plew (-irek ~ -lew);

4) kelbetlik feyil - hal feyil:

baratug'in jer - barajaq jer, kelejaq - kelmekshi, barıp - bara, kelgeli - kelgennen, almaqta - alıwda, barmaq kerek - barıw kerek.

3. So'z o'zgertiwshi sinonim morfemalar.

Paxtag'a - paxtada, kolxozdın' baslıg'ı - kolxozg'a baslıq, adamlardın' biri - adamlardan biri, kitaptı oqidım - kitaptan oqidım.

17-shınıg'ıw. Sinonim morfemalı so'zlerden ga'pler quran'.

18-shınıg'ıw. Berilgen so'zlerge sinonim bola alatug'in morfemalardı jalg'ap ga'p quran'.

Sėbep, erin, urıs, al, gu'na, ayt.

3. Morfemalıq antonimiya - an'latqan ma'nisi biri-birine qarama-qarsı bolatug'in morfemalardı payda etetug'in qubılıs. Mısalı: belgili - belgisiz, bazarg'a bardım - bazardan qayttım.

19-shınıg'ıw. Sinonim ha'm antonim bolatug'in morfemalardı keltirip ga'p quran'.

1-interaktiv shınıg'ıw - «Ayqulaq».

Esletpe: ayqulaqtın' ra'n'-ba'ren'ligi sıyaqlı morfemalar da ha'rqiylı struktura-semantikalıq qatnaslarda qollanıladi. Bul usıl sinonim morfemalardı, omonim morfemalardı, antonim morfemalardı u'yrengende de qollanılsa boladi.

Sha'rti: omonim ha'm sinonim bolatug'in morfemalardı tabın' ha'm izbe-iz tu'sindirin'.

1-u'lgı: berilgen morfemanın' omonimlik sın'arların anıqlan' ha'm talqılan'.

-shıl// -shil:

1. Kelbetlik jasawshı morfema: oy+shıl, ku'n+shıl.

2. Kelbetliktin' pa'seytiw da'rejesi: aq+shıl, ko'k+shıl.

2-u'lgı: berilgen morfemalardı' sinonimlik sın'arların anıqlan' ha'm talqılan'.

-ıraq ~ -law: azıraq - azlaw.

-shi ~ -ker: sebebshi - sebekker.

-ıwshı ~ -a-jaq: barıwshı - bar-a-jaq.

3-u'lgı: berilgen morfemanın' antonimlik sın'arın anıqlan' ha'm tu'sindirin'.

-lı ~ -sız: aqılı - aqılsız,

-lı ~ -biy: gu'nalı - biygu'na.

2-interaktiv shınıg'ıw. Berilgen morfemalardı' omonimlik sın'arların anıqlan'.

-qısh, -g'ı// -gi, -ıs// -is, -dıq, -ıw// -iw, -w, -na// -ne, -ma// -me, -la// -le, -sa// -se, -an', -en', -shaq// -shek, -qar// -ker, -ger, -ıl// -il, -l, -q, -k.

SO'ZDİN TIYKARI

So'zdin' tiykari - so'zdin' tiykarı leksikalıq ma'nisin bildiriwshi bo'legi. Mısalı: balalıqta so'zindegi tiykarı ma'ni bildiriwshi bo'lek - balalıq.

Tiykarınan, so'zdin' tiykarın anıqlaw ushın onın' so'z o'zgertiwshi morfemaları alıp taslanadı, onnan qalg'anı sol so'zdin' tiykarı boladı. Ma'selen, Qaraqalpaq - baqsı xalıq, dalanın' bu'lbı' jırshısı degen ga'ptegi so'zlerdin' tiykarı - qaraqalpaq, baqsı, xalıq, dala, bu'lbı', jırshi.

Qaraqalpaq tilinde tiykar xızmetin tu'bir so'zler, do'rendi so'zler ha'm qospa so'zler atqaradı: Watan – muqaddes. Eki so'z de tu'bir so'zden bolg'an tiykar. Al, baqsıshılıqtın, ata-anag'a, sabaq kestesinde, alıp berdi degen so'zlerdegi tiykarlar – baqsıshılıq, ata-ana, sabaq kestesı, alıp ber. Bul tiykarlar qospa so'zlerden ha'm do'rendi so'zlerden bolg'an.

Tiykar morfemalıq quramına qaray:

Do'rendi emes tiykarlar		Do'rendi tiykarlar	
Erkin tiykar	G'a'rezli tiykar	Jay tiykar	Qospa tiykar
kitap-qa kitap-tı	a'deb-iy a'deb-iyat	bala-lıq jaz-ıwshı	el-xalqın NMPI de qoljazba-nı

1. **Do'rendi emes tiykarlar** – quramında hesh qanday so'z jasawshı, forma jasawshı affikslerdi qabil etpegen, bir pu'tin tu'sinikti bildiretug'in tiykar: insan-nın, jıl-lar, el-im, hu'jdan-ına ha'm t.b.

1) **erkin tiykar** – tu'bir halında qollanılıp, bo'lek turıp ta, quramında kelip te qollanılátug'in bo'lek: aqıl – aqıl-dı, aqıl-im;

2) **g'a'rezli tiykar** – bo'lek qollanılmay, tek do'rendi tu'bir quramında keliwshi bo'lek: ma'den-iy, ma'den-iyat, zimi-stan.

2. **Do'rendi tiykar** – quramında so'z jasawshı ha'm forma jasawshı morfeması bar tiykar: bas – baslıq, basqarma, baspana, baslama.

1) **Jay tiykar** – tek bir tu'bir morfemag'a iye bolg'an tiykar: tap-qış, sawda-ger, shıpa-ker;

2) **Qospa tiykar** – eki yamasa onnan da ko'p tu'bir morfemalardan quralg'an tiykar: atqulaq-tan, dos-yaran-dı, QMUDın'.

Tiykarlar, do'rendi bolıp ta, do'rendi emes bolıp ta keliwi mu'mkin, bunnan tisqari olar do'retiwshi de bolıp keledi.

Do'retiwshi tiykar – jan'adan jasalg'an do'rendi so'zdin' tiykari: kitapxanashılıq so'zinin' do'retiwshi tiykari –

kitapxanashı, kitapxanashı so'zinin' do'retiwshi tiykari – kitapxana, kitapxana so'zinin' do'retiwshi tiykari – kitap. Do'retiwshi tiykardin' do'rendi tiykarg'a qarag'anda bir morfeması kem boladı.

Do'rendi tiykar	Do'retiwshi tiykar
balıqshılıq	balıqshı
o'zinshelik	o'zinshe
so'zshen'	so'z
jawingershilik	jawinger
mazmunlı	mazmun
atqosshılıq	atqosshi

20-shınıg'ıw. Berilgen ga'ptegi so'zlerdin' tu'bir ha'm tiykarın anıqlan' ha'm tu'sindirin'.

1. A'yyemgi zamanda bir shopannın' basına da'wlet qusi qomıp patsha bolg'an eken. Ol taxtqa otırarda usı halg'a deyin qanday jag'dayda jasag'anın umıtip asqınlamawı ushın topanlıqta ayaqlarına orag'an jaman shorig'in, jirtıq soppasın, mal aydag'an qıysıq tayag'ın, burıngı zulım patshanı jen'gen qılshın man'lay aldına qıstırıp qoyıptı (a'psana).

2. Men doslarımnan qorıqpayman: olar meni hesh waqıtta satıp ketpeydi, dushpanım da qorqınshılı emes, olar uwıtın tapsa meni o'ltiredi, en' qorqınshılısı – kisi ta'g'dirine biypa'rwalar, olardin' qashan ne qılátug'ın bilw – qıyın. Biypa'rwalardin' en' qa'wıplı jag'ı – sol, olar an'sat g'ana dushpanın'a aylanadı (T.Qayıpbergenov).

21-shınıg'ıw. Misallardag'ı do'rendi emes (erkin, g'a'rezli), do'rendi (jay, qospa) ha'm do'retiwshi tiykarlardı anıqlan'.

1. Qazanshının' erki bar, qaydan qulaq shıg'arsa (naqıl). 2. Adamnın' basına ha'r qıylı waqıyalar gezlesedi: qayg'ı da, quwanış ta boladı. Qattı qayg'ırıwg'a da, birden qattı quwanıwg'a da bolmaydı. Barlıg'ına da shıdamlılıq, aqıl-parasatlılıq kerek (X.T.).

3. Jeti atası ko'rgensiz,
Qızg'anshaq, peyli tar bolar,

Hadal uldin' belgisi,
Atag'a qa'wender bolar.
Jantasip ketsen' jamang'a,
Basin'a ja'njel, daw bolar.
Hasil tastin' ishinde,
En' ag'lası bir bolar,
Jaqsı adamnin' ju'zinde,
Bir a'jayıp nur bolar (terme).

22-shinig'iw. Berilgen so'zlerge so'z jasawshi morfemalardı jalg'ap do'rendi tiykarlar jasan'.

Sal, al, kel, kem, ayt, qal, tap, jaz, ash, oqi, az, o'z, bil, bir, so'z, et, tu'sin, et, saz, bul, bo'l, ko'r.

23-shinig'iw. Berilgen so'zler arqalı do'rendi tiykarlı so'zlerdi jasan'.

Adam, saw, du'n'ya, o'mir, sez, talap, tal, er.

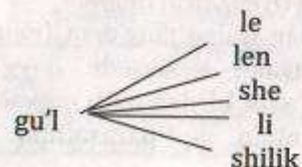
24-shinig'iw. Berilgen do'rendi so'zlerdin' do'retiwshi tiykarların anıqlan'.

Diyqansılıq, ma'limlilik, izertlewshi, amansılıq, gırıptarlıq, qa'wipsizlendiriw, o'jetsiniw, qollanılıwında, dorbasha, tartınshaqlıq, bag'darlawshi, ga'zzapshılıq, ma'kkarshılıq, o'kindiriw, o'zgerissiz,

1-interaktiv shinig'iw – «Gu'zar jol»

Sha'rti: tu'bir morfema bola alatug'ın 20 morfema tan'lan' ha'm onnan do'rendi so'zler jasan'.

U'lgı:



2-interaktiv shinig'iw – «Do'retiwshi so'zler»

Sha'rti: kestenin' ortasındag'ıg'a tiyisli morfemalardı qoyıp shıqsan'ız, jan'a ma'nili so'zler kelip shıg'adı.

jar		me
o'z		sız
o'kin		lıq
maqta		paz
ruwx		go'y
sa'lem		lik
tin		ish
qa'ha'r		she
qıdır		li
ju'z		lıq

SO'ZLERDİN' MORFEMALIQ QURILISINDAG'I TARIYXIY O'ZGERISLER

Tildin' tariyxiy rawajlanıwında so'zler ha'r qıylı sebeplerge baylanışlı so'zlerdin' morfemalıq qurılısında ha'r tu'rli o'zgerisler boladı.

1. Sin'isiw – so'zlerdin' quramındag'ı so'z jasawshi morfemanın' pu'tkilley tu'bir quramına o'tip a'piwayı tu'birge aylanıw qubılısı.

Ma'selen, ko'z so'zinin' da'slepki tu'biri ko' bolg'an, al balıq so'zinin' da'slepki tu'biri bal bolg'an. Demek, bundag'ı **ko', bal** – **tariyxiy tu'birler**.

Ko'z so'zindegi **-z** burın so'z jasawshi morfema bolıp qollanıl'g'an, waqıttın' o'tiwi menen sin'isip bir jan'a tu'birge aylan'g'an. **-z** forma jasawshi, sandı bildiriwshi morfema bolıp qollanıl'g'an, ha'zirgi qaraqalpaq a'debiy tilinde bolsa onın' ornına **-lar/-ler** forması qollanıladı.

Balıq so'zinin' morfemalıq qurılısı 2 bo'lekten turadı: **bal+ıq**. **Bal** so'zi, tiykarınan, arab-parsı tilinen alınıp «kishkene ha'wiz» degen ma'nini an'latqan, **-ıq** – so'z jasawshi morfema.

Ko'z, baliq so'zlerin morfemalarg'a ajiratqanda **ko'**, **bal** bul so'zlerdin' tu'bir morfemalari bola almaydi, sebebi ular sin'isip jan'a ma'ni an'latqan. Bul qubilis, a'sirese, birikken so'zlerde ko'birek ushirasadi.

2. Jilisiw – so'z quramindagi morfemalardin' ajiraliw shegarasi o'zgeriske ushirap, ondag'i birinshi morfemanin' ayırım elementinin' ekinshi morfemag'a o'tiw qubilisi.

Ma'selen, ol+ar → o-lar, qast+ı → qas+ti. Misallardagi l, t sesleri tu'bir morfemag'a tiyisli bolip, jilisiw arqali ha'zirgi waqitta affiks morfema dep qaraladi.

3. Dekorrelyatsiya – so'zdegi morfemalardin' sani, qatar ta'rtibi ha'm ajiraliw uqiqlilqlarının' o'zgermey-aq onin' ma'nisinin' o'zgeriw qubilisi.

Ma'selen, *ilajsizdan, zordan, bastan* ha'm t.b. Bul so'zlerdin' quraminda -dan, -tan – so'z o'zgertiwshi morfemalar bolip, ular jan'a so'z jasap turg'an joq, biraq bul morfemalar dekkorrelyatsiya qubilisi na'tiyjesinde so'z jasawshi morfema ma'nisine o'tken.

25-shinig'iw. So'zlerdegi sin'isiw na'tiyjesinde tu'birge qosilip ketken ko'mekshi morfemalardin' ma'nilerin aniqlan'.

Qapla, awiriw, jayiw – jaziw, jasil – jasariw, uzatiw – uzayiw.

26-shinig'iw. Jilisiw, dekkorrelyatsiya qubilisi arqali tariyxıy o'zgeriske ushirag'an so'zlerdi tabin' ha'm tu'sindirin'.

26-shinig'iw. Berilgen so'zlerdi morfemalarg'a ajiratin'.

U'lgı: o'skin (o'sik+in), erkin (erk+in), keskin (kes+kin), qizg'in (qiz+g'in), jetkinshek (jetik+in+shek), jetik (jet+ik)

Miymán, oramal, na'ka's, respublika, jag'imli, barg'isi, aldın, jildam, ilg'ar, jelin, qawin, terek, sirga, qabirg'a, eshki, ko'pir, turmıs, o'tmish, sho'mish, bolmıs, ju'rek, pıshqi, jamg'ır, ko'mpek, qashqın, azg'in, qıyın, jasırın, ag'in, erkli ha'm t.b.

MORFEMALIQ TALLAW TA'RTİBİ

1. So'zdin' tu'bir morfemasın aniqlan'. Tu'birles so'zdi tabin'.

2. Ko'mekshi morfemanı ajiratin'.

1) Xizmetine qaray qaysı morfema ekenligin aniqlan': a) so'z jasawshi morfema; v) so'z o'zgertiwshi morfema; s) forma jasawshi morfema.

2) qollanılıwna qaray qaysı morfema ekenligin aniqlan': a) suffiks; v) postfiks; s) fleksiya.

3. So'zdin' tiykarın ajirap onin' do'rendi, do'rendi emes, do'retiwshi, do'retiwshi emes, dara ha'm qospa tiykar ekenligin aniqlan'.

4. So'zde tariyxıy o'zgeris bolsa, tu'sindirin'.

U'lgı: g'a'rezsizligimizdin'.

1. g'a'rez – tu'bir morfema. Tu'birles so'zler – g'a'rezli, g'a'rezsiz.

2. -siz, -lik, -imiz, -din' 5 morfemalı so'z.

1) a) -siz, -lik – so'z jasawshi morfema

v) -imiz, -din' – so'z o'zgertiwshi morfema.

2) a) -siz, -lik – suffiks

v) -imiz, -din' – fleksiya.

3. tiykarı – g'a'rezsizlik, do'rendi, jay tiykar; do'retiwshi tiykarı – g'a'rezsiz.

4. -lik morfeması (morftın' variantı) quramindagi -k sesi dawıslıdan baslang'an tartım affiksi jalg'ang'annan son' «g» sesine aylang'an.

27-shinig'iw. Morfemalıq tallaw islen'.

G'arg'ısı biykar ketpegen hayal

Qudaydan sorap alg'an jalg'ız balası bar hayal balasına ashıwıansa, birinshi aytar so'zi «jer jutqır», «jer tartqır» dep g'arg'aydı eken. Balası o'zgeden tayaq jep jılasa da, oynap ju'rip jig'ilip qalsa da hayal g'arg'ısın qaytalay beripti.

Bir ku'ni balasi oynap ju'rip su'rnigip jig'ilıpti. Hayal bolsa u'yrengen a'deti boyınsha «jer tartqır» degen eken, jer jarılıp, bala jerge dizeden ko'milipti. Hayal qorqıp ketip, juwırıp kelip balasın tartsa, jer onnan sayın balanı juta baslaptı. Bala shırlıdap jılay beripti. Bul waqıyadan xabar tapqan qon'sı-qobalar jıynalısp qalıptı. Jerdi qazıp balanı alayın dese, jer tastay bolıp, hesh bir qural jerge o'tpepti. Jer balanı tartıwın dawam etipti. Sonnan palkerler, ta'wip, mollalar shaqırtılıptı, olardıń da qollarınan hesh na'rse kelmepti. Sonda xalıqtın' arasınan ko'pti ko'rgen bir qariya shıg'ıp bılay depti:

– Balan' aman-saw gezinde qudayın'dı umıtıp «jer tartqır» dep g'arg'aydı ekensen'. Quday sol g'arg'ısın'dı qabıl alıp, endi balan'dı jer tartıp baratır. Balam qıynalmasın desen', sol g'arg'ısın'dı qaytala, bolmasa balan'dı jer a'ste bawırına qısıp, tartıp qattı qıynaydı, – deydi.

Hayal perzentin qıymay, qansha aytpayın dese de, balanın' dem jetpey qıynalıp, ko'zi qanasınan shıg'ıp baratırǵanın ko'rip, ilajsızdan «jer tartqır» deydi. Burın og'an bul so'zdi aytıw an'sat bolsa, ha'zir ol qattı qıynaldı. Hayal so'zdi aytıw menen jer jarılıp, bala ishine tu'sip ketedi, son' jer qaytadan jawılıp qaladı. Hayal bolsa, esinen ayrılıp qulaydı.

Demek, kimnin' awzında qanday so'z bolsa, quday sonı qabıl etedi. Sol ushın adamlar ba'rha' bir-birine jıllı so'ylewi lazım. «Jaqsı so'zdin' o'zi jarım ırıs», «Jaqsı so'z – jan azıg'ı» degen ga'ptin' ma'nisi de usında (an'ız).

28-shınıg'ıw. Morfemalıq tallaw islen'.

Diyqannın' ba'ha'ri ...

Ba'ha'r keldi! Ana – ta'biyat a'ste janlanıp, kewillerdi bolsa a'lle qashan ba'ha'riy shadlıq iyelep aldı.

Ba'ha'r ... Ol en' a'wele insan qalbinen baslanadı, senin' ila'hiy sezim tarların'a qozg'aw salıp, a'lemge muhabbet nurların shashadı.

Jıllı, jag'ımlı ba'ha'riy na'pes u'pirip qara ızg'ar jerge shim-shum sin'edi de ol ana topıraqtı balqıtıp atadı, al boyına na'da'wir

ıg'al toplag'an jazlıq biydaylar bolsa, ken' dalanı misli ko'klemzarlıqqa bo'lep ko'rgen ko'zdi quwandıradı. A'zeliy baba diyqan nıshlı belin saylap, belin bekkem buwadı, jaqsı niyet penen ha'wli-ha'rem, atız-maydanların aralaydı.

Ba'ha'r – bayramlar pasılı. Ulıwma xalıqlıq bayramlar bolsa, miynet bayramına ulasadı. Jerge tuqım sewilip egis jumısları qızg'ın pa't aladı. Diyqannın' ba'ha'ri bıyıl on'man kelse, altın gu'zde telegi da'nge toladı, demek.

29-shınıg'ıw. Morfemalıq tallaw islen'.

Qumay qus haqqında an'ız

«Avesto»dag'ı Senemurg qus haqqında oqıp otırıp, O'zbekstan ha'm Qaraqalpaqstan Respublikasınıń gerbindegi Qumay qus biykardan-biykarg'a ma'mleketlik nıshan bolıp qa'lipleskenligine ko'zin' jetkendey boladı. Sebebi, «Avesto»da so'z etilgen bul Senemurg-Semurg-Suymırıq qus xalıqtın' jaqsı a'rmanlarınan' simvolı bolıwı jag'ınan tu'rkiy xalıqlar tu'sinigindegi i Qumay qusqa –

Baxit qusına ju'da' jaqın keledi. Bul pikirdi usı xalıqlardıń an'ız-a'psanalarında bul quslarga berilgen sıpatlamalar tolıq da'lillep turadı.

Semurg o'zbek xalıq ertek ha'm a'psanalarında qaharmannın' miyirban dostı, onı «jeti qaran'g'ılıq ishinen» alıp shıg'ıwshı qus sıpatında ko'rsetiledi. Tu'rkiy xalıqlar ortasında Semurgtın' Qumay, Anka, Da'wlet qusı, Murqumama, Kungubulgan, Bu'lbilgo'ya ha'm basqa da variantları bar.

30-shınıg'ıw. Morfemalıq tallaw islen'.

Maman biydin' danalıg'ı

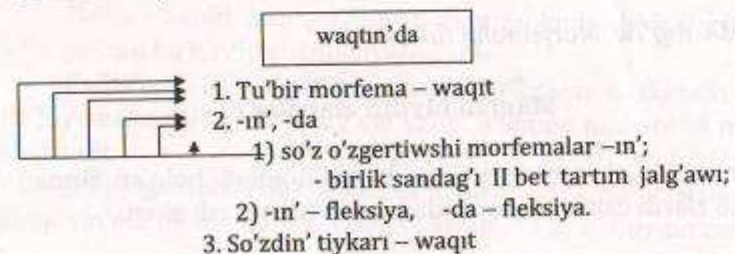
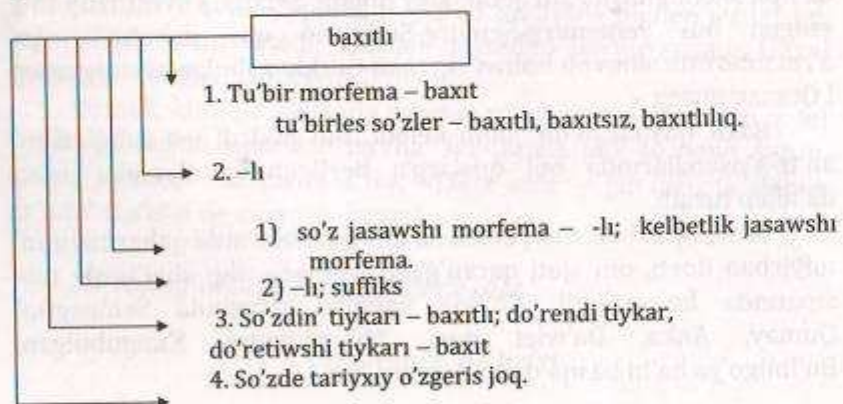
Maman biy o'z zamanının' ju'da' aqıllı adamı bolg'an. Onnan danalıq so'zlerdi esitip turıwdı adamlar a'rman etedi eken.

Medrese saldırap atırg'an bir baydın' awılına kiyatırg'an Maman biy esitiwden kelmey, qaytıp ketkende, bay izinen barıp, ne ushın kelmey ketkenliginin' sebebin soraydı. Sonda Maman biy qasındag'ı eki joldasınin' iqtıyarına qaratpay alıp ketkenligin aytqanda, bay bunin' ma'nisin tu'sinbeydi. Sizin' qasın'ızdag'ı eki joldasın'ız ko'rinbeydi g'oy, - dep isenbeslik bildiredi. Sonda Maman biy qasındag'ı «g'arrılıq» penen «jarlılıq» degen eki joldasınin' ma'selelerin aytıp tu'sindirgende, ne derin bilmey, so'zden jen'ilgen bay u'yine qaytıp ketedi. Bunda Maman biy «so'z tapqang'a sharam joq» degendey, joq jerden da'llilli so'z tawıp, isenip, o'kpelep kiyatırg'an baydan biyma'lel qutıl'g'an.

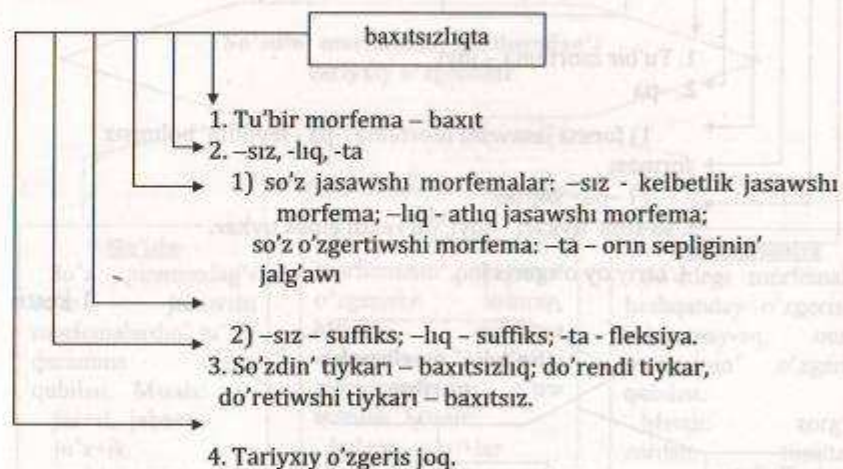
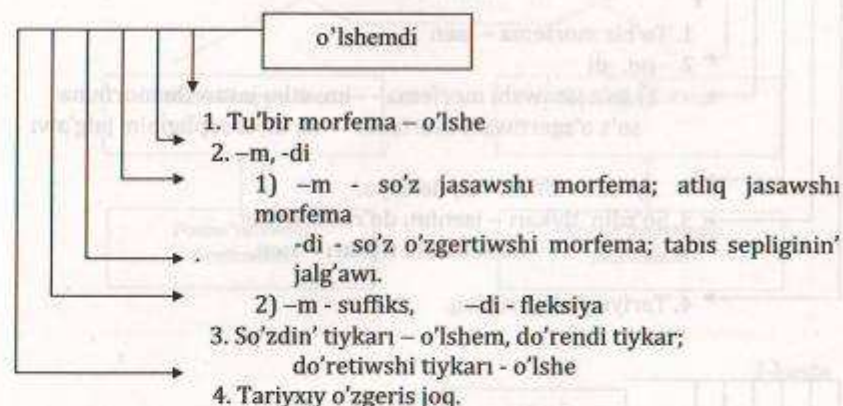
(Qaraqalpaq xalıq a'psanası)

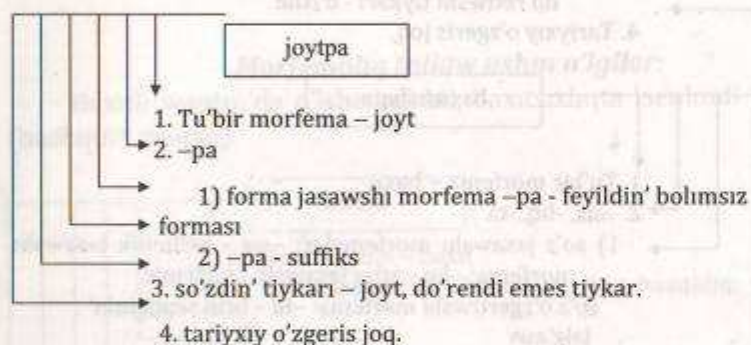
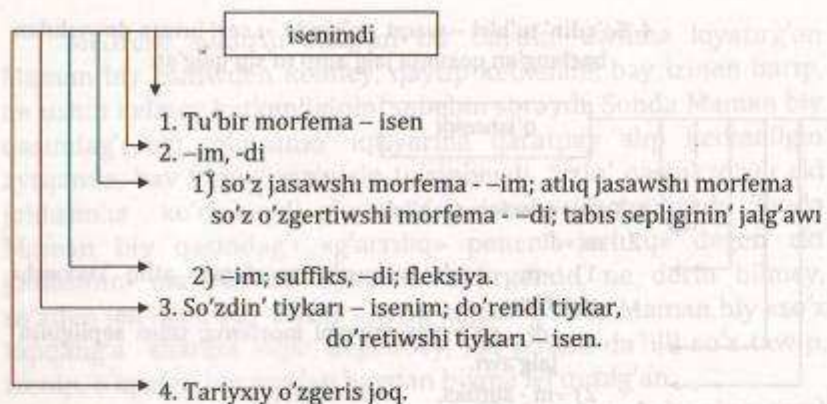
Morfemalıq tallaw ushın u'lgiler:

Baxıtlı waqtın'da o'lshemdi bil, baxıtsızlıqta isenimdi joytpa (bashqurt maqalı).



4. So'zdin' tu'biri – waqıt so'zinde -ı sesi juwan dawıslıdan baslang'an qosımta jalg'awıp tu'sip qalg'an.

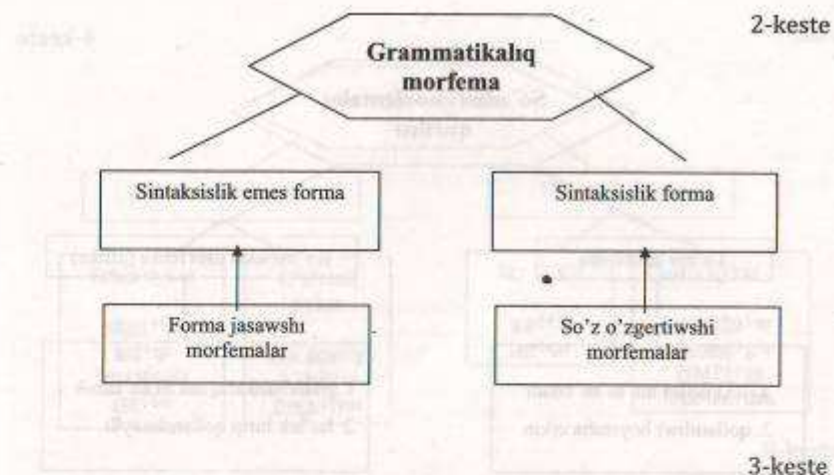




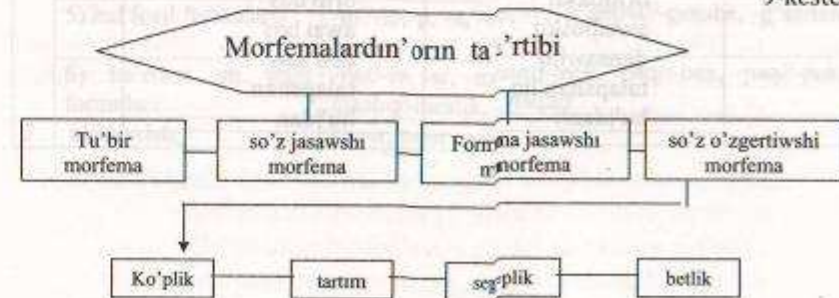
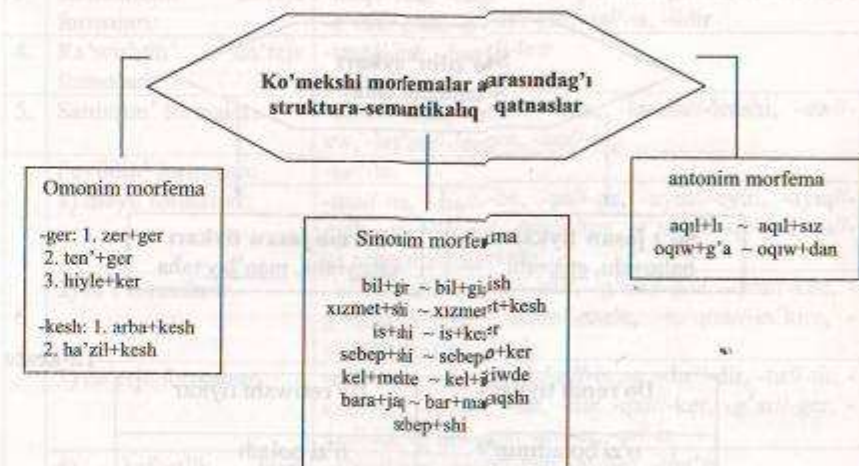
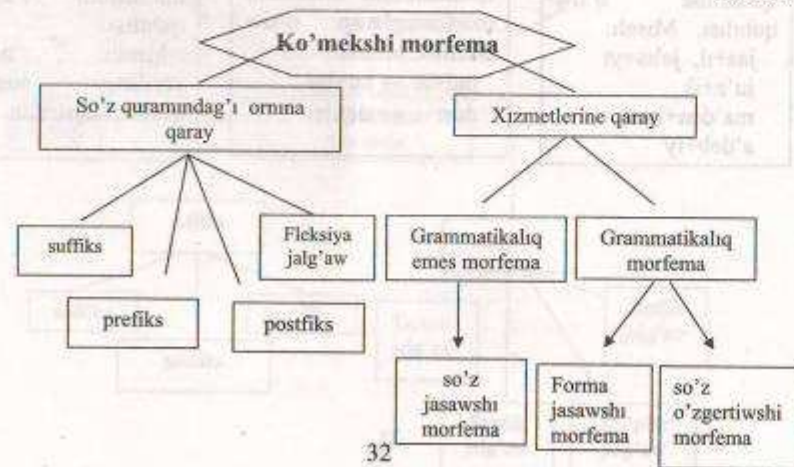
1-keste



30

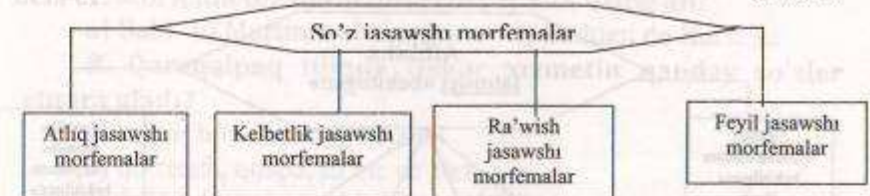


31





Do'rendi tiykar	Do'retiwshi tiykar
o'zi boladimin' nizamlılıq orinbasar awziboshlıq densawlıq talapshan'lıq hu'jdanlı	o'zi boladı nizamlı orın bas awzı bos den saw talapshan' hu'jdan



Forma jasawshi morfemalar

1.	Atlıqtin' erkeletiwshi formaları:	-tay, -jan
2.	Atlıqtin' kishireytiwshi formaları:	-sha//-she, -shiq//-shik, -shaq//-shek, -laq
3.	Kelbetliktin' da'reje formaları:	-ıraq//-irek, -raq//-rek, -g'ıltım//-giltim, -law//-lew, -g'ısh//-gish, -g'ılt//-gilt, -ıs//-is, -ildir
4.	Ra'wishtin' da'reje formaları:	-ıraq//-irek, -law//-lew
5.	Sanlıqtin' formaları:	-ınshı//-ınshi, -nshı//-nshi, -lanshı//-lenshi, -aw//ew, -lag'an//-legen, -lap//-lep
6.	Feyildin' formaları:	-la//-le.
	1) meyl formaları:	-ma//-me, -ba//-be, -pa//-pe, -ayın//-eyin, -ayıq//-eyik, -g'ay//-gey, -qay//-key, -g'ı/-gi, -qı/-ki, -sa//se, -maqshı//-mekshi
	2) tu'r formaları:	-la//-le, -ala, -ıstır//-istir, -g'ıla//-gile, -qıla//-kile, -g'ıshla//-gishle, -mala//-mele, -ın'qıra//-in'kire, -ımsıra//-imsire
	3) da'reje formaları:	-ın//-in, -n, -ıl, -il, -l, -ıs//-is, -s, -dır//-dir, -tır//-tir, -qız//-kiz, -ıt//-it, -set, -dar -qar//-ker, -g'ar//-ger, -qır//-kir, -g'ır//-gir, -ar//-er, -ır//-ir.
	4) kelbetlik feyil formaları:	-g'an//-gen, -qan//-ken, -ar//-er, -tug'in.
	5) hal feyil formaları:	-ip//-ip, -p, -a, -e, -y, -g'ansha//-genshe, -g'annan//gennen
7.	6) ha'reket atı feyil formaları:	-ıw//-iw, -w, -maq//-mek, -baq//-bek, -paq//-pek, -maslıq//-meslik, -jaqlıq
	eliklewish:	taq-ır, tuq-ır



MORFEMIKA BOYINSHA TESTLER

1. Morfema degen ne?

- a) so'z din' en' kishi bo'legi
v) so'z din' da'slepki bo'legi
s) so'z din' ma'ni an'latpaytug'in bo'legi
d) so'z din' bir buwini.

2. Do'retiwshilik so'zinde neshe morfema bar?

- a) 1 v) e s) 4 d) 5

3. So'zler morfemalarg'a ajratilg'anda morfemalar arasindag'i

qanday baylanis esapqa alinadi

- a) morfemaliq baylanis s) grammatikalik baylanis
v) semantikalik baylanis d) leksikalik baylanis

4. O'tmish, bolmish, jazmish, sho'mish so'zleri neshe morfemali so'zler?

- a) morfemalarg'a ajratilmaydi
v) 1,2 s) 2,e d) 1

5. Jag'imli, barg'isi, aldin, jildam so'zleri qanday so'zler?

- a) bir morfemali so'zler v) eki morfemali so'zler
s) tu'bir so'zler d) jan'a ma'ni bildiriwshi so'zler

6. Qanaatlandirarliq so'zinde neshe morfema bar?

- a) 2 v) y s) 4 d) 5

7. Morfema terminin birinshi ret kim using'an?

- a) Balli v) Martine s) Vandries d) Boduen de Kurtene

8. Qaraqalpaq tilinde tiykar xizmetin qanday so'zler atqara aladi?

- a) tu'bir, birikken, jup so'zler
v) do'rendi, qospa, tu'bir so'zler
s) do'rendi, qurama, birikken so'zler
d) tu'bir, qospa, qurama so'zler

9. Bu'kle, qizilraq, kelgey so'zlerindegi ko'mekshi morfemalar qanday xizmette qollang'an?

- a) so'z o'zgertiw v) so'z jasaw s) forma jasaw d) ko'mekshi morfema joq.

10. Qaraqalpaq tilinde qaysi affiksler postfikler xizmetinde qollaniladi?

- a) -g'i// -gi, -sha// -she, -la// -le
v) -sh'i// -shi, -li// -li, -g'i// -gi
s) -g'i// -gi, -q'i// -ki, -shiq// -shik
d) -g'i// -gi, -q'i// -ki, -sha// -she

11. Qaraqalpaq tilinde affikslerdin' jalg'anıw ta'rtibi qanday?

- a) tu'bir+so'z jasawshi+forma jasawshi+so'z o'zgertiwshi
v) tu'bir+so'z jasawshi+so'z o'zgertiwshi+forma jasawshi
s) tu'bir+so'z jasawshi+so'z jasawshi+so'z jasawshi+so'z o'zgertiwshi+forma jasawshi
d) tu'bir+so'z jasawshi+so'z o'zgertiwshi+forma jasawshi

12. Menshikli adam atlarına jalg'anatug'in jan, bay, bek, biybi, xan, tay, nazar qaraqalpaq tilinde ne dep ataladi?

- a) affiksler s) affiksoidlar
v) so'z jasawshi affiksler d) postfikler

13. Xana, kesh, nama, ker, taniw so'zleri tu'birlerge jalg'ang'anda qanday tiykarlar jasaladi?

- a) do'retiwshi tiykar s) do'rendi emes tiykar
v) do'rendi tiykar d) do'rendi ha'm do'retiwshi tiykar.

14. -lar// -ler qanday morfemalar?

- a) so'z o'zgertiwshi morfema
s) ko'p funktsiyali
v) forma jasawshi morfema
d) so'z o'zgertiwshi, forma jasawshi.

15. -la// -le qanday morfemalar?

- a) so'z jasawshi morfema
- v) so'z o'zgertiwshi morfema
- s) so'z o'zgertiwshi ha'm so'z jasawshi
- d) so'z jasawshi, forma jasawshi.

16. Ma'nili so'zlerdin' tiykarlarinin' quramına qaray qanday tu'rleri bar?

- a) do'retiwshi, do'rendi emes s) do'rendi, do'retiwshi
- v) do'rendi d) do'rendi

17. Do'rendi so'z ne dep ataladı?

- a) tiykar so'z v) tu'birli so'z
- s) tiykarli so'z d) do'retiwshi so'z.

18. So'zdin' tu'biri degen ne?

- a) so'zdin' leksikalıq ma'ni an'latiwshi bo'legi
- v) so'zdin' da'slepki bo'legi
- s) so'zdin' baylanistiriwshi bo'legi
- d) so'zdin' o'zgermeytug'in bo'legi.

19. Ko'mekshi morfema degen ne?

- a) leksikalıq ma'nige iye bo'lek
- v) so'zdin' keyingi buwinlari
- s) so'zdi ha'm onun' formasın jasawshi, onı baylanistiriwshi bo'lekler
- d) so'zdin' o'zgermeytug'in bo'lekier.

20. So'zdin' tiykari degen ne?

- a) so'zdin' affikssiz bo'legi
- v) so'zdin' so'z jasawshi affikslerisiz bo'legi
- s) so'zdin' so'z o'zgertiwshi affikslerisiz bo'legi
- d) so'zdin' betlik formalari.

21. Diyqanshılıq, balıqshılıq, aspazlıq so'zlerinin' do'retiwshi tiykari qaysilar?

- a) diyqan, balıq, aspaz s) diyqanshi, balıq, as
- v) diyqan, balıqshi, aspaz d) diyqan, balıq, as

22. -tanıw, -ker, -xana -...?

- a) suffiks v) postfiks s) affiks d) affiksoid

23. Yydegi sawdanı, bazardag'ı nırq buzadı. Astı sızılğ'an so'zlerdegi postfikslerdi tabın'?

- a) postfiks v) -da// -de s) -g'ı// -gi d) -dag'ı// -degi

24. Qaysı affiksler prefiks xızmetin atqara aldı?

- a) -ma// -me, -ba// -be, -pa// -pe s) -sız// -siz, -lar// -ler
- v) -biy, -na, -na' d) -xana, -bay, -nama, -ger.

25. Morf terminin birinshi kim ha'm qashan using'an?

- a) Boduen ne Kurtene, 1881 s) Martine, 1963
- v) Xarris, 1961 d) Xokket, 1947

25. Neftobaza so'zindegi «o» elementi qanday bo'lek?

- a) infiks v) interfiks s) suffiks d) firkumfiks

27. Morfemalar shegarasında eki morfemani baylanistiriwshi fonema dep ataladı?

- a) omoforma v) morfonema s) interfonema d) omofon

28. Dos-dosti, ses-sesti degen so'zlerdegi -t qanday bo'lek?

- a) tartım jalg'awı v) interfiks s) suffiks d) postfiks

29. Tınışsızlandırıtug'in so'zinde neshe morfema bar?

- a) 4 v) y s) 7 d) 8

30. Jag'impaz, unamsız, jen'impaz so'zlerindegi astı sızılğ'an morfonemalar qayaqtan payda bolğ'an?

- a) tu'bir morfema menen ko'mekshi morfemani baylanistiriw ushin
- v) tiykardın' feyil so'z shaqabı bolıwınan payda bolğ'an
- s) tu'bir menen affikslerdi baylanistiriw ushin qollang'an
- d) o'zi tu'bir halında qollanıladi.

31. Tu'bir ha'm affikslerdin' tig'ız birigip, olar arasındag'ı morfemalıq jiktin' joytılwı dep ataladı?

- a) fuziya v) fonologiya s) morfonologiya d) purizm

32. Ag'ayın dostım, qastın', sustın' so'zlerindegi y, t foneması ne dep ataladı?

- a) morfonema v) interfonema s) omofon d) grammema

33. Onnan, bunnan, usında, sonshama, bunday almasıqlarının' sepleniwindegi n ne dep ataladı?

- a) omoforma v) omofon s) interfonema d) morfonema

34. Affikslerdin' tu'bir menen tu'birdin' arasında keliwi ne dep ataladı?

- a) infiks v) suffiks s) interfiks d) prefiks

35. Tu'biri bir, biraq ha'r qıylı affikslerdin' ja'rdemi menen jasalg'an bir so'zdin' morfologiyalıq variantları dep ataladı?

- a) morfologiyalıq termin s) morfologiyalıq qubılıs
v) morfologiyalıq jik d) morfologiyalıq dublet

36. Bir morfemanın' variantlarında o'z-ara orin almasatug'in eki yamasa bir neshe fonema ne dep ataladi?

- a) fonemanın' variantı v) allomorph s) submorf d) omofon

37. «Qaraqalpaq tilinin' morfemikası» kitabının' avtorı kim?

- a) A.Dawletov s) A.Bekbergenov
v) M.Qudaybergenov d) M.Da'wletov.

38. Morfemika ne haqqında ilim?

- a) so'zdin' qurılısı haqqında ilim
v) so'zdin' ma'nileri haqqında ilim
s) so'zdin' morfemalıq qurılısı haqqında ilim
d) so'zdin' jasalıwı haqqında ilim

39. Morftın' ren'klerinin' durıs berilgen qatarın anıqlan'?

- a) -lıq, -lig', -maq, -mag'. s) -shı// -shi
v) -ma// -me, -ba// -be, -pa// -pe d) -lar// -ler

40. Til - bilim ha'm aqıldın' awdarıwshısı. Ga'plerdegi so'zlerde neshe morfemalı so'zler bar?

- a) 2,5 v) 1,3 s) 2,3 d) 2,4

41. İzleniwshilerdin' so'zinin' tiykarı qaysı?

- a) izle v) izlen s) izleniw d) izleniwshi

42. So'z jasaw ha'm forma jasawg'a sebepshi bolatug'in so'zdin' bo'legine ne delinedi?

- a) so'zdin' tu'biri s) so'z jasawshı qosımtalar
v) so'zdin' tiykarı d) tariyxıy tu'bir

43. Ku'nlerdin' o'tiwın qa'lemeytug'in adambız. Ga'pte neshe jerde do'rendi emes tiykar bar ha'm qaysılar?

- a) 4 v) e s) 2 d) 1

44. Tek tiykarg'a iye, so'z o'zgertiwshi morfemalardı qabil etpeytug'in so'zlerdin' durıs berilgen qatarın anıqlan'?

- a) tek, tarsıldı, waq, yaq s) g'oy, ah, ha'm, tiqtıq
v) tars, tag'i, wah, tek d) ja'ne, tek, du'rs, at

45. Fleksiya degen ne?

- a) so'zdin' basındag'ı bo'lek s) so'zdin' aqırındag'ı bo'lek

v) so'zdin' ortasındag'ı bo'lek d) so'zdin' en' aqırındag'ı bo'lek

46. Jalg'awlarg'a qaysı morfemalar kiredi?

- a) so'z jasawshı morfemalar s) forma jasawshı morfemalar
v) so'z o'zgertiwshi morfemalar d) hesh birine kirmeydi.

47. So'zge bolımsızlıq ma'ni beriwshi element qaysı?

- a) xana, nama, taniw s) biy, na, na'
v) bay, nama, ker d) -shı// -shi, -lıq// -lik

48. O'zinin' tiykarg'ı ma'nisin waqıtsha joytıp, so'z quramındag'ı affiks xızmetinde keletug'in morfemalar ne dep ataladı?

- a) allomorf v) affiks s) affikoid d) prefiks

49. Affiksoidlar dep qanday morfemalarg'a aytiladı?

- a) awıspalı ma'nidegi morfemalar
v) so'z jasawshı morfemalar
s) forma jasawshı morfemalar
d) so'z o'zgertiwshi morfemalar

50. Grammatikalıq morfemalarg'a to'mendegilerdin' qaysıları kiredi?

- a) so'z jasawshı s) so'z o'zgertiwshi, forma jasawshı
v) so'z o'zgertiwshi d) so'z jasawshı, forma jasawshı

51. Olardan awıldan keldi. Astı sızılğan so'zde -lar morfeması qanday xızmette qollanılğan?

- a) so'z jasawshı s) forma jasawshı
v) so'z o'zgertiwshi d) so'z jasawshı, forma jasawshı

52. -Lar// -ler morfemasının' so'z o'zgertiwshi morfema xızmetinde kelgenligi qalay bilinedi?

- a) almasıqlarg'a jalg'ang'anda s) feyillerge jalg'ang'anda
v) atlıqlarg'a jalg'ang'anda d) ko'mekshi so'zlerge jalg'ang'anda

52. -g'ay morfeması qanday xızmetlerde qollanıladı?

1. atlıq jasawshı morfema; 2. kelbetlik jasawshı morfema; e. forma jasawshı morfema; 4. so'z o'zgertiwshi morfema.

- a) 1,4 v) 2,3,4 s) 1,2,3 d) 1,3,4

54. Bag'man menen orman arasınan baraman. So'zlerde qollanılğan omonim morfema qanday xızmette qollanılğan?

1. atliq jasawshi; 2. forma jasawshi; 3. so'z o'zgertiwhi; 4. feyil jasawshi

a) 1,2 v) 1,3 s) 3,4 d) 2,4

55. Terek, sirg'a, qabirg'a, eshki, ko'pir so'zlerinin neshe morfemali so'z ekenin aniqlan'.

a) 4 v) 2 s) 3 d) tu'bir

56. Birlenbegenligi so'zinde neshe morfema bar?

a) 7 v) 5 s) 6 d) 4

57. -g'ay morfemasi qanday xizmetlerde qollaniladi?

1. atliq jasawshi morfema 2. kelbetlik jasawshi morfema
3. forma jasawshi morfema 4. so'z o'zgertiwhi morfema.

a) 1, 2, 3 v) 2, 3, 4 s) 1, 4 d) 1, 3, 4

58. Televidenie, miyman, oramal, respublika, na'ka's so'zlerinin neshe morfemali so'zler ekenin aniqlan'.

a) tu'bir so'zler v) 2 s) 3 d) 4

59. Affiks so'zinin shig'rw deregin ha'm ma'nisin aniqlan'.

a) latinsha so'z bolip, af bekitilgen degen ma'nini an'latadi

v) grekshe so'z bolip, affiks qaptalina bekitilgen degen ma'nini an'latadi

s) grekshe so'z bolip, af aldina bekitilgen degen ma'nini an'latadi

d) latinsha so'z bolip, affiks a'tirapina bekitilgen degen ma'nini an'latadi

60. Ag'ayin so'zindegi -y qanday birlik?

a) morf v) morfonema s) interfonema d) interfiks

61. -m// -in affiksi omonim morfema bola ala ma?

1- atliq jasawshi; 2 - ra'wish jasawshi; 3 - feyil forması; 4 - feyil jasawshi; 5 - seplik jalg'awi.

a) 1,2,4 v) 1,2,3 s) 1,4,5 d) 1,3,5

62. Shurag'im, o'z elin'de bolg'il shopan. Watanim - altin besigim. Asti sizilg'an so'zlerdegi -im omonim morfemasi qanday xizmette jumsalgan?

a) so'z jasawshi, so'z o'zgertiwhi

v) forma jasawshi, forma jasawshi

s) so'z o'zgertiwhi so'z jasawshi

d) forma jasawshi, so'z o'zgertiwhi

63. Sonsha - sonshama, ha'zirde, bu'ginde, qiziqli so'zlerinde belgilengen affiksler qanday birlik?

a) interfonema v) morfonema s) submorf d) morf

64. Ag'ayin so'zindegi -y qanday birlik?

a) morf v) morfonema s) interfonema d) interfiks

65. Qaraqalpaqstanlılardanbiz so'zindegi ko'mekshi morfemalardin' jalg'aniw ta'rtibin aniqlan'.

A) Tu'bir+ so'z jasawshi + so'z o'zgertiwhi + so'z o'zgertiwhi + so'z o'zgertiwhi

B) Tu'bir+so'z jasawshi+so'z jasawshi+forma jasawshi+so'z jasawshi+so'z o'zgertiwhi

S) Tu'bir+ so'z jasawshi +so'z jasawshi+forma jasawshi +so'z o'zgertiwhi+so'z o'zgertiwhi.

D) Tu'bir + so'z jasawshi + forma jasawshi + so'z o'zgertiwhi + so'z o'zgertiwhi

66. Bag'man menen orman arasınan baraman. So'zlerde qollanilg'an omonim morfema qanday xizmette qollanilg'an?

1. atliq jasawshi 2. forma jasawshi 3. so'z o'zgertiwhi 4. feyil jasawshi

A) 2,4 B) 3,4 C) 1,3 D) 1,2

67. Qudasha qız ha'zirshe tutqish penen qumandı aldı. Ga'pte forma jasawsha omonim morfemalar berilgen be?

A) turqish, quman B) qudasha, ha'zirshe

C) quman, ha'zirshe D) berilmegen

68. -jan affiksine sinonim affiksti tabın'.

A) -xan B) -alaq C) -y D) -gene

69. Sinonim bola alatug'in morfemalardı aniqlan'.

A) -iw// -iw, -jaq// -jek, -g'a, -law// -lew, -maq// -mek, -da,

B) -iw// -iw, -iraq// -irek, -g'a, -law// -lew, -maq// -mek, -da

S) -maqta// -mekte, -iraq// -irek, -dan, -law// -lew, -maq// -mek, -da,

D) -din', -iraq// -irek, -g'a, -g'ish// -gish, -da,

70. Biz, siz, ko'z so'zlerinin quramındag'ı -z elementi eski tilde qanday forma bolg'an?

A) so'z jasaw forması B) leksikalıq bo'lek

S) tu'bir so'zdin' quramında D) ko'plik forma

71. Biz, siz, ko'z so'zlerinin quramındag'ı -z elementi eski tilde qanday forma bolg'an?

A) so'z jasaw formasi B) leksikalik bo'lek S) tu'bir
so'zdin' quramida D) ko'plik forma

MORFEMIKA BOYINSHA GLOSSARIY

Abbreviatura - qisqarg'an qospa so'z, yag'niy akronimlar:
BMSH, prof., mag.

Ablativ - shig'is sepligi.

Aditiv - baris sepligi.

Affiks morfema - jeke turip qollanila almaytug'in, leksikalik ma'nige iye emes, tu'bir morfemalarg'a qosilip onin' leksika-grammatikalik o'zgesheliklari menen baylanisli bolg'an ha'r qiyli ma'nilerdi bildiriwge xizmet etetug'in morfemalar: *ruwx-ty-liq*, *a'deb-iyat*.

Affiksoidlar - tiykarg'i leksikalik ma'nisin waqitsha joytip, affikslik morfema xizmetinde qollaniliwshi awispali ma'nidegi affiksler: *kitapxana*, *Bepdaqtaniw t.b.*

Akkuzativ - tabis sepligi.

Allomorf - formasi ha'm ma'nisi bir-birine jaqin morflar.
Misali: *-la/-le*: *tirma+la*, *utyug+le*; *-shi/-shi*: *etikshi*, *esapshi*, *shimbayshi*, *du'kanshi*.

Dekorrel'yatsiya qubilisi - co'zlerdegi morfemalar saninin' qatar ta'rtibinin' ha'm ajraliw uqiqlilig'inin' o'zgermey-aq, tek olardin' xarakteri yamasa ma'nisinin' o'zgeriwi: *basqa*, *ila'jsizdan*, *biykapg'a*, *geyde*, *bazda* ha'm t.b. so'zlerde bul seplik formasindag'i so'zler ra'wish ma'nisinde qollanilip tur.

Do'rendi emes tiykar - bo'linbeytug'in bir bo'lekten, yag'niy tu'bir morfemadan turatug'in tiykar: *bala*, *taw*, *terek*, *bes*, *u'sh* ha'm t.b.

Do'rendi emes tiykarlar - bo'linbeytug'in bir bo'lekten, yag'niy tu'bir morfemadan ibarat tiykar: *bala*, *taw*, *terek*, *bes*, *u'sh* ha'm t.b.

Do'rendi tiykar - quramida keminde bir so'z jasawshi yamasa forma jasawshi morfemalari bar tiykar: *aytis*, *basliq*, *basshi*, *tasliq*, *kitapsha* ha'm t.b.

Do'rendi tiykarlar - quramida keminde bir so'z jasawshi yamasa forma jasawshi morfema bolg'an tiykar: *aytis*, *basliq*, *basshi*, *tasliq*, *kitapsha* ha'm t.b.

Do'retiwshi tiykar - do'rendi so'zdin' jasaliwina tiykar bolatug'in yaki do'rendi tiykardan bir morfema kemis bolatug'in tiykar: *baliqshiliq* do'rendi tiykar, *baliqshiliq* so'zinin' do'retiwshi tiykari *baliqshi*, *baliqshi* so'zinin' do'retiwshi tiykari *baliq*.

Erkin tiykar - tiykarg'i tu'bir morfema bolip, bo'lek turip ta, do'rendi so'zlerdin' quramida da qollanila beretug'in so'z bo'legi: *jaz-1w*, *jaz-1wshi*.

Fleksiya - tek grammatikalik jaqtan o'zgeretug'in so'zlerge jalg'anip, grammatikalik ma'nisin aniqlaytug'in ha'm so'zdi basqa so'zler menen baylanistiratug'in, yag'niy qaysi sanda, bette, seplikte turg'anin ko'rsetetug'in so'zdin' en' aqirg'i so'z o'zgertiwshi morfemasi: *kitaptin'*, *kitabimn'*. Qa'legen so'zde jalg'awlardin' bolwi sha'rt emes.

Forma jasaw tiykari - jan'a forma jasawg'a sebepshi bolg'an tiykar: *balıqlar* so'zinde *balıq* so'zi forma jasaw tiykari.

Fuziya - latinsha so'z bolip, eritindi, quyma ma'nisin an'latiwshi, tu'bir menen affikstin' tig'iz birigip arasindag'i morfemaliq jiktin' joytiliw qubilisi. Misali: *o-lar*, *biz-in'*. Tu'rkiy tilleri agglyutinativ tiller qatarina kirgenlikten affiksler shinjir ta'rizli birinin' izine biri jalg'ana beredi, olardin' shegarasi aniq bilinip turadi. Bull ko'birek rus tilinde bar qubilis. Ol qubilisti affiks tu'bir menen sin'isip ketip tu'bir ko'birek fonetikalik o'zgerislerge ushıraydi. Misali: *сон - сна*, *день - дня*, *друг - друзья*, *писать - пишу*.

G'a'rezli tiykar - bo'lek turip qollanilmaytug'in, tek do'rendi tu'birdin' quramında qollanilatug'in so'z bo'legi: *a'debiyat*, *ma'deniyat*, *a'neydey* ha'm t.b.

G'a'rezli tiykar - bo'lek turip qollanilmaytug'in, tek do'rendi tu'birdin' quramında qollanilatug'in tiykar: *a'debiyat*, *ma'deniyat*, *a'neydey* ha'm t.b.

Grammatikalik ma'nisi - so'zdin' basqa so'zler menen grammatikalik baylanisqa tu'siwi na'tiyjesinde payda bolatug'in uluwmalasqan, abstrakt ma'ni. So'z ga'pte basqa so'zler menen qarim-qatnasqa tu'siwi ushin belgili bir formada turıwı kerek.

Grammatikalik morfemalar - so'zlerge qosilip, olardin' baylanisiwina, grammatikalik ma'nisine ta'sir etetug'in morfemalar. Qaraqalpaq tilindegi betlik, seplik, tartım, ko'plik jalg'awları ha'm forma jasawshi morfemalar usıg'an kiredi.

Infiks - tu'bir menen affikstin' ortasında qollanilip, so'z

bo'leklerin biriktirish element: u'y-de-gi, bazar-da-g'i. Bul so'zlerde infiks so'z tiykarinin' ishinde qollanil'gan. Tartimli sepleniwde qollanil'gan qistirma -n elementin G.F.Blagova infiks dep ataydi: jag'asi-n-da, qasi-n-a, ses-t-in.

Interfiks – latin so'zi bolip, «arası, ortasına bekitilgen» degen ma'nidegi ha'm tu'birdin' arasında keletug'in element: duovit.

Ishki jasaliw – bir so'z shaqabınan sol so'z so'z shaqabına ta'n jan'a tiykar jasaytug'in usıl. Ma'selen, -shı/-shi morfemasi atlıqtan atlıq jasaydı: balıq - balıqshı, su'wret - su'wretshi; -stan affiksi de atlıqtan atlıq jasaydı: qaraqalpaq - Qaraqalpaqstan, o'zbek – O'zbekstan; -sha/-she morfemasi ra'wishten ra'wish jasaydı: bu'gin - bu'ginshe, bıyl - bıylsha ha'm t.b.

Jay tiykar – tek bir morfemag'a iye so'zdin' bo'legi: terek-lik, bala-sha, jıl-awıq.

Jılısiw qubılısı – geyde so'zlerdin' quramındag'i morfemalardı ajıralıw shegarası da waqıtlar o'tiwi menen o'zgerislerge ushirap, yag'niy ondag'i bir morfemanın' ayırım elementi ekinshi morfemag'a o'tip ketiw qubılısı: *olar, bular* – *o-lar, bu-lar*.

Jılısiw yamasa qayta bo'liniw qubılısı – morfemalar shegarasında qabatlasqan seslerdin' bir morfemadan ekinshi morfemag'a o'tip ketip, qayta bo'liniwi yamasa so'zlerdin' rawajlanıwında olardıń quramındag'i morfemalardıń ajıralıw shegarasının' o'zgeriw qubılısı: dos, do'st – **dos-ti**.

Ko'mekshi morfema – so'z jasaw, forma jasaw, so'z o'zgertiw sıyaqlı grammatikalıq xızmetlerdi atqaratug'in morfemalar: balıq-shı-lar-g'a

Morf ren'kleri – morfemalardıń bir neshe ko'rinisi: -ma// -me morfının' -ba, -be, -pa, -pe sıyaqlı ko'rinisi bar.

Morf – so'zdin' en' kishi ma'nilik bo'legi, «morfa» degen grekshe so'zden aling'an, forma degendi an'latatug'in, 1947-jılı amerikalı lingvist Xokket ta'repinen usınılg'an termin.

Morfema – morfemikanın' tiykarıg'i birliğı, rus-polyak ilimpazı Boduen de Kurtene ilimge alıp kirgen atama ha'm tu'sinik.

Morfema – sestén keyin turatug'in semantika-morfologiyalıq birlik bolıp, grekshe so'zden alınıp, «forma» degen tu'sinikti an'latatug'in termin.

Morfemika – h'a'zirgi qaraqalpaq tilinin' morfemalıq qurılısı, morfema tu'sinigi, morfemalardıń tu'rleri, morfemalar

arasındag'i semantika-strukturalıq qatnaslar, so'zlerdin' ma'nili bo'lekleri bol'gan morfemalardı, morfemalar qurılısındag'i tariyxıy o'zgerisler, so'zlerdin' morfemalıq qurılısın izertleytug'in ilim.

Morfın' variantları – forması ha'm seslik qurılısı jag'ınan o'zgerislerge ushirag'an morflar. Misalı: **Ek** tu'bir morfemasına dawıshı sestén baslang'an qosımta qosıl'anda tu'birdegi u'nsız **k** dawıssız u'nli **g** dawıssızına aylanadı: **ek** - **egin**. Ko'mekshi morfemalarda da usınday seslik o'zgerisler ushırasadı. Misalı: **doshıq** - **doshıg'i**, **ku'ndelik** - **ku'ndeligi** ha'm t.b.

Nol forma arqalı bildirilgen grammatikalıq ma'ni arnawlı ko'rsetkishi bolmay-aq ga'pte qollanil'gan so'zdin' grammatikalıq ma'nisi: bala, aq, tez ha'm t.b.

O'nimli morfemalar – tilde belgili so'zler toparın jasawshı yamasa so'zdin' grammatikalıq formaların jasawda ken'nen qollanilatug'in ha'm ko'plegen so'zlerge jalg'ana beretug'in morfemalar: atlıq jasawshı -shı/-shi: duwtarshı, moynaqshı ha'm t.b.

O'nimsiz morfemalar – bir so'zge yamasa ju'da' az mug'dardag'i so'zler toparına jalg'anatug'in morfemalar: qanxor, tu'simpaz ha'm t.b.

Omonim affiks morfemalar (omomorfemalar) – seslik du'zilisi birdey, al ma'nileri basqa-basqa morfemalar: -ma/ -me, -ba/ -be, -pa/ -pe affiksi feyilden atlıq (*alma, tartpa, qarma*), feyilden kelbetlik (*oyma (jag'a), qurama (el), ezbe (adam)*), feyildin' bolımsız tu'rin (*aytpa, kelme, barma*).

Postfiks – so'z o'zgertiwshı affikslerden son' jalg'ang'an so'z jasawshı affiks: u'ydegi, qaladag'i, qaharmanlarsha so'zlerindegi -gi, -gi, -sha affiksleri.

Prefiks – latin so'zi bolıp, «aldına bekitilgen» degen ma'nidegi ha'm tu'birdin' basında jumsalatug'in affiks: biyma'lim, namaqul, na'ka's.

Qospa tiykar – eki yamasa onnan da ko'p tu'bir morfemag'a iye so'zdin' bo'legi: biraq, paxmet, atqulaqtan, bala-shag'ani, AQSh tan. Qospa tiykarlarg'a birikken so'zler, jup so'zler, qısqarg'an qospa so'zler, ta'kirar so'zler misal boladı.

Sin'isiw qubılısı – burın morfemalarg'a ajıralatug'ın so'zlerdin' endi ajıralmaytug'ın bir tu'bir morfemag'a aylanıwı: *ko'z, ko'r – ko', semip, semiz – semi, uzaq, uzay – uza, jay, jaz – ja*. Sin'isiw qubılısı birikken so'zlerde ko'birek ushırasadı: shegara (shek ara), bilezik (bilek ju'zik), Moynaq (moynı aq), Xalqabad (xalqı abad), seksen (segiz on), *bu'gin (bul ku'n), so'ytip (solay etip)*, ha'm t.b.

Sinonim affiks morfemalar – seslik du'zilisi boyınsha ha'r qıylı, ma'nileri boyınsha bir-birine jaqın so'z jasawshı, forma jasawshı ha'm so'z o'zgertiwshi affiks morfemalar. Ma'selen, kelbetlik jasawshı **-g'ır/-gir/-qır/-kir** affiksi menen **-g'ish/-gish, -qış/-kış** affiksleri sinonim boladı: **bilgir - bilgish, tapqır - tapqış** h.t.b.

Sirtqı jasalıw – bir so'z shaqabınan ekinshi so'z shaqabına ta'n jan'a so'zlerdi jasaytug'ın usıl. Bul qaraqalpaq tilindegi ko'pshilik so'z jasawshı morfemalarg'a ta'n qa'siyet. Ma'selen, **ushqır** (feýilden kelbetlik), **serppeli** (feýilden kelbetlik), **tezlet** (ra'wishten feýil), **qaraqalpaqsha** (atlıqtan ra'wish) ha'm t.b.

So'z jasaw bazası – bul do'rendi so'zdin' materiallıq tiykarı, onı jasawshı, do'retiwshi tiykar: **wa'siyat+nama, awıl+lıq**. Qaraqalpaq tilinde so'z jasaw bazası xızmetinde so'z, so'zdin' tiykarı, birneshe so'zlerdin' yamasa tiykarlardın' dizbekleri qollanıladı.

So'z jasaw formantı – do'rendi so'zdin' jasalıwına sebershi qural: **bala+lıq, rus+sha**. Qaraqalpaq tilinde so'z jasaw formantı xızmetin suffiksler, postfiksler, al geyde ayırım forma jasawshı morfemalar atqaradı.

So'z jasaw ma'nisi – do'rendi so'zdin' do'retiwshi so'zge semantikalıq qatnasın an'latıp, do'rendi so'zde ha'r qıylı til quralları arqalı bildiriletug'ın ma'ni.

So'z jasawshı morfemalar – jan'a leksikalıq ma'nidegi so'zlerdi jasaytug'ın so'z grammatikalıq emes morfemalar. Qaraqalpaq tilinde atıqlardın' (**-shı, -shi, -shılıq, -shilik** ha'm t.b.), kelbetliklerdin' (**-lı, -li, -sız, -siz, biy, -pa**), ra'wishlerdin' (**-sha, -she, -lay, -ley**), feýillerdin' (**-la, -le, -las, -les**) so'z jasawshı morfemaları bar.

So'zdin' tiykarı – so'zdin' tiykarg'ı leksikalıq ma'nisin bildiretug'ın bo'legi, yag'nıy so'zdin' o'zgeriwshi morfemalardı alıp taslag'annan keyin qalg'an bo'legi: *oqıwshı-lardın', rayondag'ı-larg'a* ha'm t.b.

So'zdin' tiykarı – sol so'zdin' tiykarg'ı leksikalıq ma'nisin bildiretug'ın bo'legi, yag'nıy so'zdin' o'zgeriwshi morfemalardı alıp taslag'annan keyin qalg'an bo'legi: *oqıwshı-lardın', rayondag'ı-larg'a* ha'm t.b.

So'z jasaw tiykarı – jan'a leksikalıq ma'nige iye so'zlerdin' jasalıwına sebepshi bolg'an tiykar: **balıqshı** so'zinde **balıq** so'zi jan'a so'z jasaw tiykar.

So'z o'zgertiwshi morfemalar – o'zgeretug'ın so'z shaqaplarına ta'n bolıp, atlıq ha'm feýilge jalg'anıp, onı ga'p ishindegi yamasa so'z dizbegindegi basqa so'zler menen grammatikalıq baylanısqa tu'siretug'ın morfemalar. Qaraqalpaq tilinde tartım, ko'plik, betlik, seplik jalg'awları ha'm atlıqtın' subiektiv baha beriwshi formaları, kelbetlik ha'm ra'wishtin' da'reje formaları, ha'reket atı feýili, kelbetlik feýil ha'm hal feýillerdin' formaları jatadı. So'z o'zgertiwshi morfemalar ayırım miynetlerde so'z tu'rlewshı ataması menen de ataladı.

So'zdin' grammatikalıq forması – bul onın' grammatikalıq ma'nisi.

So'zdin' leksikalıq ma'nisi – ha'r bir ma'nili so'zdin' belgili bir tu'sinikti an'latatug'ın konkret ma'nisi.

So'zdin' leksikalıq ma'nisi – onın' tiykarı, so'zdi basqa so'zlerden ayırıp turatug'ın reestrlik so'zlik ma'nisi.

Suffiks – tu'bir morfemag'a tikkeley jalg'ang'an so'z jasawshı affiks: **balıqshı, aqıllı, qaraqalpaqsha, birle sıyaqlı** so'zlerde **-shı, -lı, -sha, -le** morfemaları suffiks xızmetin atqarıp tur.

Tiykar – so'z jasaw yamasa forma jasawg'a sebepshi bolg'an, leksikalıq ma'ni an'latıwshı so'z bo'legi: **balıqshılıq** so'zinin' jasalıwı ushın tiykar – **balıqshı** so'zi, al **balıqshı** so'zinin' jasalıwı ushın tiykar – **balıq**.

Tsirkumfiks – latin so'zi bolıp, «do'geretine bekitilgen» degen ma'nidegi ha'm tu'birdin' eki ta'repinde keletug'ın morfemalar: mektep – **ma-ktab-ta**.

Tu'bir morfema – so'zdin' tu'p leksikalıq ma'nisin bildiriwshi bo'lek: kekselik, zeyinli, qaraqalpaqsha, **balıq-shı-lıq, bala-lar, ar-sız-lıq, bil-im-len-dir-iw** ha'm t.b.

Tu'bir so'z – tu'birles so'zlerdin' ortaq bo'legi boladı: *quw, quw-g'ın, quw-g'ın-shı*.

PAYDALANILG'AN A'DEBIYATLAR

1. Бекбергенов А., Пахратдинов Қ. Тил билими терминлари сөзлиги. Нөкис, 1997.
2. Dawletov A., Dawletov M., Qudaybergenov M. Ha'zirgi qaraqalpaq a'debiy tili. Morfemika. Morfonologiya. So'z jasaliw. Morfologiya. No'kis, 2010
3. Ҳазирги қарақалпақ тилиниң грамматикасы (Сөз жасалыуы хэм морфология). Нөкис, 1994.
4. Jamolxonov N. Hozirgi o'zbek adabiy tili. Toshkent, 2005
5. Мейирманқулова Т. Билим бериудеги инновациялық технологиялар. Алматы, 2005.
6. Ўзбек тили грамматикаси. I. Морфология. Тошкент, 1975.
7. Orazixanova N.A., Isaeva J.T., Suleeva G.S. Qazaq tili (so'z jasam, morfologiya). Almaty, 2004.
8. Қудайбергенов М. Қарақалпақ тилиниң морфемикасы. Нөкис, «Қарақалпақстан», 2001.
9. Қудайбергенов М. Қарақалпақ тилиниң морфонологиясы. Тошкент, «Зар қалам», 2006.
10. Лопатин В.В. Русская словообразовательная морфемика. М., «Наука» 1977.
11. Мергенбаев Е. Түркий тиллерде сөз өзгертиу системасы. Нөкис, «Билим», 1994.
12. Нажимов А. Декорреляция процесси хэм оның сөз жасауға қатнасы // Қарақалпақстан муғаллими, 1994, №1, 10-11-бет
13. Тожиёв Е. Ўзбек тили морфемикаси. Тошкент, 1992.
14. Ҳожиёв А. Ҳозирги ўзбек тилида форма ясалиши. Тошкент, «Ўқитувчи», 1990.

MAZMUNI

So'zlerdin' morfemaliq qurilisi	3
Morfemalardin' tu'rleri	6
Ko'mekshi morfemalardin' tu'rleri	8
Ko'mekshi morfemalardin' xizmetleri	10
Morfemalar arasindagi qatnaslar	15
Co'zdin' tiykari	19
So'zlerdin' morfemaliq qurilisindagi tariyxiy o'zgerisler	23
Morfemaliq tallaw ta'rtibi	25
Kesteler	36
Morfemika boyinsha glossariy	44
Paydalanilg'an a'debiyatlar	50

Qaraqalpaq tilindegi so'zlerdin' morfemaliq qurilisi. Oqiw qollanba. – Tashkent, "BAYOZ", 2015, 52 bet.

ISBN-978-9943-4422-8-3

UO'K: 811.512.121

BBK: 81.20'zb-6K-4

G. S. PATULLAEVA

QARAQALPAQ TILINDEGI SO'ZLERDIN' MORFEMALIQ QURILISI

(oqiw qollanba)

Redaktor

Texnik muharrir

Dizayner

Oydin Ametova

Shohruh Botirov

Bahodir To'xliyev

Baspa litsenziyasi: AI №234 11.02.2013.

Basiwg'a ruxsat etildi: 02.06.2015.

Qag'az ko'lemi 60 X 84 1/16. 1000 nusqa.

Buyirtpa 17. Kelisilgen bahada.

«BAYOZ» baspası: 100100, Tashkent, Yusuf Hos Hojib ko'shesi, 103



Patullaeva Gawhar Saqlapbergenovna 1975-jili Qanliko'l rayonida tuwlg'an. Milleti qaraqalpaq. O'zbekstan Respublikasi Xalq bilimlendiriw ag'lası. 1992-jili Qanliko'l rayonındag'ı 23-sanlı orta mektepti «altın medal» menen pitkerip, sol jili A'jiniyaz atındag'ı NMPI nin' qaraqalpaq tili ha'm a'debiyatı fakultetine oqıwg'a kiredi. Nawayı stipendiati bolıp, 1997-jili «ayırıqsha» diplom menen pitkergen. 1998–2000-jılları instituttag'ı aspiranturada oqıg'an. 2000-jili Prezident stipendiati bolg'an. 2001-jili «Qaraqalpaq tilinde tartımlıq ma'ninin' bildiriliw usılları» degen temada kandidatlıq dissertatsiyasın qorg'ap, filologiya ilimlerinin' kandidati ilimiy da'rejesin alg'an. 2008-jili O'zbekstan Respublikası JAK ta'repinen dotsent ilimiy atag'ı berilgen. Ol 20 dan aslam ilimiy miynetlerdin' avtorı. Uıwma orta bilim beriw mekteplerinin' 5-klassları ushın «Qaraqalpaq tili» sabaqlıg'ının' avtorı, bir qansha monografiyalardın', ilimiy miynetlerdin', so'zliklerdin' juwaplı redaktori. Sonday-aq, onın' avtorlıg'ında «Qaraqalpaq tilinde tartım ma'nisinin' bildiriliw usılları» (Tashkent, 2005) monografiyası, «Qaraqalpaq tilindegi so'zlerdin' morfemalıq qurılısı» (Tashkent, «Fan», 2007), oqıw qollanbası, ««Ha'zirgi qaraqalpaq tili, morfologiya» pa'ninen o'z betinshe jumıslar (Tashkent, «Fan», 2007) metodikalıq qollanbası, ««Ha'zirgi qaraqalpaq tili, morfologiya» pa'ninen laboratoriyalıq jumıslar (Tashkent, «Fan», 2007) metodikalıq ko'rsetpesi baspadan shıqtı. Ha'zirgi waqıtta G.Patullaeva A'jiniyaz atındag'ı NMPI Qaraqalpaq til bilimi kafedrasının' dotsenti lawazımında islep atır.



ISBN 978-9943-4422-9-0

